

この素晴らしい世界に祝福を!

KONO SUBARASHII SEKAI NI SYUKUFUKU WO!



作画 渡真仁
KASAHITO WATARI

原作 暁なつめ
KATSUMI NAKYUME

キャラクター原案 三嶋くろね
MISHIMA KURONE



KONO
SUBARASHII
SEKAI NI
SYUKUFUKU
WO!

CONTENTS

- 第四十三章 この由由しい手紙に決断を！ 3
- 第四十四章 この安楽少女に慈悲なき一太刀を！ 19
- 第四十五章 この重貞カズマの貞操危機に救済を！ 51
- 第四十六章 この痛ましい里で休息を！ ① 71
- 第四十七章 この痛ましい里で休息を！ ② 101
- 第四十八章 この寝苦しい夜に大義名分を！ 131

この素晴らしい
世界に
祝福を!

8



作画 渡真仁

原作 暁なつめ

キャラクター原案 三嶋くろね



8

KONO
SUBARASHII
SEKAI NI
SYUKUFUKU
WO!

¡QUIERO
TENER UN
HIJO CON
KAZUMA-
SAN!



❁ CAP. 43 ❁

Una Decisión Para Esta Bendita Carta.



¡DIJE QUE
QUIERO
TENER UN HIJO
CONTIGO,
KAZUMA-SAN!

¿QUÉ
ACABAS
DE
DECIR?







¡ADEMÁS, ¿NO SIENTES QUE ESTÁ PASANDO ALGO RARO CON TODA ESTA SITUACIÓN?!

¡SI SIEMPRE TRATAS DE EVADIR LAS MISIONES DE EXTERMINACIÓN!

¡CIERTAMENTE, ESTO ES ALGO QUE NO SE ES TAN FÁCIL DE ENTENDER!



NO TE PREOCUPES, YO ME ENCARGARE DEL MUNDO Y DEL REY DEMONIO.

CUANDO TENGAMOS A NUESTRO BEBE EL REY DEMONIO ESTARÁ DERROTADO Y SALVAREMOS AL MUNDO.

¡PERO QUE RAYOS DICES!



¿QUE PROBLEMA TIENEN CONMIGO ACASO LES GUSTO? ¡SI ES ASÍ DIGANMELO, SEAN SINCERAS CON USTEDES MISMAS!

¡CÁLLENSE! ¡ESTO ES UN PROBLEMA DE NOSOTROS DOS, ASÍ QUE NO SE METAN EN NUESTRA RELACIÓN!



¿Megumin, no vamos a seguir?

¡YA CALMENSE! ¡CHICAS YA CALMENSE, POR FAVOR!

¡¿OYE?!

¡QUE RAYOS ESTÁN HACIENDO!

¡BIEN, PERO ASEGÚRATE DE MATAR A ESTA BASURA DE HOMBRE!

¡DARKNESS, DÉJAME SER LA PRIMERA EN DARLE UN BUEN GOLPE A ESTE HOMBRE!



はっ

¿ENTONCES
QUE DECÍAS?

¿UN NIÑO, EL
REY DEMONIO Y
EL MUNDO?

AQUÍ ESTÁ
TU TÉ

MU-MUCHAS
GRACIAS.



¿QUÉ PASA CON
LA ALDEA?
EXPLÍCATE DE
UNA VEZ.

¡NO ES LO
QUE PIENSAS
MEGUMIN,
POR FAVOR
ESCÚCHAME!

¡LA ALDEA DE
LOS DEMONIOS
CARMESÍ VA A
DESAPARECER!



MI PADRE ME
LA ENVIO.

ESTA ES
LA CARTA.

LAMENTO
HACERTE
ENOJAR.

¿DEL
CACIQUE?
¿QUÉ SERÁ?

COMO SEA,
ESTA ES LA...

Cuando recibas esta carta, probablemente haya dejado este mundo. El ejército del rey demonio teme nuestro poder. Y nos atacara con todo su poder. Ya establecieron una fortaleza cerca de la aldea, su líder es altamente resistente a la magia y se dirige hacia nosotros con muchos soldados.

Jaja... Parece que aún nos temen por poder escapar de las cercanías de su base.

Yo, como el cacique de la aldea, me iré de este mundo junto con el líder de ese ejército.

Quería hija, mientras sigas con vida el linaje de los demonios carmesí seguirá, te confió nuestro legado como la última de los demonios carmesí, no permitas que nuestro linaje se pierda.



¡ASÍ ES, EL
EJÉRCITO DEL
REY DEMONIO
ATACO LA
ALDEA!

¡Y MI
PADRE PIENSA
CONTRAATACAR!

ESTO
ES...

COMO LA ÚNICA SOBREVIENTE CONOCERÁ A CIERTO
HOMBRE EN LA CIUDAD DE LOS PRINCIPIANTES, ESTE
HOMBRE POCO CONFIABLE, FLOJO SIN CUALIDADES PARA
CUALIDADES PARA ALGÚN TIPO DE TRABAJO O PODER
ALGUNO QUE DESTAQUE SOBRE OTROS SE CONVERTIRÁ
EN SU ESPOSO CON EL PASO DEL TIEMPO EL HIJO FRUTO DE
AMBOS EMPRENDERÁ UNA AVENTURA...

PERO SIN SER CONSCIENTE DE ELLO EL JOVEN SERÁ QUIEN
VENGUE A SU CLAN Y LIBRE AL MUNDO DEL REY DEMONIO.

LOS DEMONIOS CARMESÍ, CAPITULO 1
ESCRITO POR AR

¿CÓMO QUE
ES LA ÚNICA
SOBREVIENTE?

¡DEJA ESO
Y SIGUE
LEYENDO!

ESE HOMBRE
TENDRÁ UN
HIJO QUE
DERROTE
AL REY
DEMONIO...

HOMBRE POCO
CONFIABLE

FLOJO Y SIN
CUALIDADES
PARA EL
TRABAJO

¡ESPERA KAZUMA,
NO CREES QUE
ES MUY VAGO
CREEN LO QUE
DICEN LOS
ADIVINOS!

DE CUALQUIER
FORMA, REALMENTE
NUESTRO PEQUEÑO
SERÁ EL QUIEN
DERROTE A EL
REY DEMONIO.

Sep, ese
tiene más
sentido

TAL VEZ
YUNYUN SOLO
VINO A MI POR
ESA ÚNICA
RAZÓN...

UN HOMBRE POCO
CONFIABLE, SIN
CUALIDAD NI PODER
¿Y LA PRIMERA
PERSONA QUE SE
TE OCURRE SOY
YO?

NO...
ESO...



MUY BIEN, DADA LA SITUACIÓN CUENTA CONMIGO. TODO SEA POR SALVAR AL MUNDO.

No te preocupes

¡NO LO PUEDO CREER!
¡SIEMPRE ERES UN COBARDE Y AHORA TE HACES EL VALIENTE!

POR CIERTO.

EN DADO CASO NO QUIERO ESPERAR HASTA QUE EL NIÑO DE KAZUMA CREZCA. SI NO PUEDE RESOLVERLO EN 3 AÑOS NO QUIERO SABER NADA DE ESA PROFECÍA.

¿REALMENTE ES DE CONFIANZA ESE TIPO DE ADIVINOS?

EN LA ALDEA DE LOS DEMONIOS CARMESÍ TENEMOS A LOS MEJORES ADIVINOS A SI QUE NO CREO QUE ESTE ERRADO. SIN EMBARGO...

COMO LA UN...
HOMBRE EN...
HOMBRE POD...
CALIDADES PR...
ALGUNO QUE DEST...
EN SU ESPOSO CON EL PASO DEL TIEMPO EL HIJO PRUTO DE...
AMBOS EMPRENDERÁ UNA AVENTURA...
PERO SIN SER CONSCIENTES DE ELLO EL JOVEN SERÁ QUE...
VENGA A SU CLAN Y LIBRE AL MUNDO DEL REY DEMONIO.

EPOPEYA DE LOS DEMONIOS CARMESÍ, CAPITULO 1
ESCRITO POR ARUE

AL FINAL DE LA CARTA DICE EPOPEYA DE LOS DEMONIOS CARMESÍ, CAPITULO 1 ESCRITO POR ARUE.



EH ¿QUÉ?
¿QUÉ PASA?

¿Qué hay de mi hijo?

¡WAAA
AAAA
AAAA
AAAA!

¡¡ESA
ESTÚPIDA
DE ARUE!!

"POS DATA LE PEDÍ AL CACIQUE QUE INCLUYERA ESTE FRAGMENTO EN SU CARTA HASTA QUE COMPLETE EL SEGUNDO CAPÍTULO."





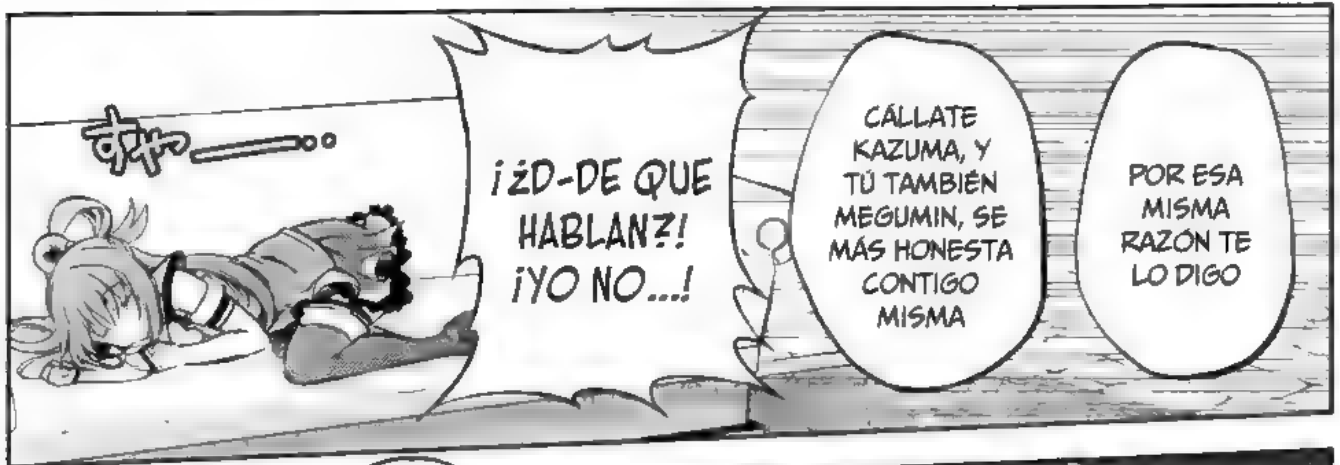


¿PERO QUE RAYOS
ESTAS DICIENDO?
Y-YO NO ESTOY
PREOCUPADA EN LO
MÁS MÍNIMO POR
YUNYUN, NO SÉ CÓMO
DICES ESO.

YUNYUN ES
MI RIVAL ¿NO?
ASÍ QUE LA VEO
COMO UN
ENEMIGO.



SABES
MEGUMIN, SI TE
PREOCUPA
YUNYUN
DEBERÍAS DE
SEGUIRLA.



すわー...

¡¿D-DE QUE
HABLANZ?!
¡YO NO...!

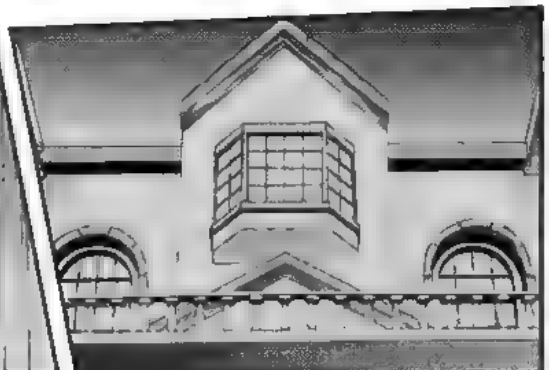
CALLATE
KAZUMA, Y
TÚ TAMBIÉN
MEGUMIN, SE
MÁS HONESTA
CONTIGO
MISMA

POR ESA
MISMA
RAZÓN TE
LO DIGO



KAZUMA,
¿TIENES UN
SEGUNDO?

SI, ADE-
LANTE.





¡POR
SUPUESTO
QUE NO!

ES POR UNA
CUESTIÓN DEL
CORAZÓN...

¿QUÉ PASA?
¿QUÉ QUIERES
A ESTA HORA?

¿SERA QUE ESTAS
CELOSA POR LA
CONFESIÓN QUE ME
HIZO YUNYUN ESTA
TARDE Y VIENES A
CONFESAR TUS
SENTIMIENTOS?



A DECIR
VERDAD, YO
TENGO UNA
HERMANA
PEQUEÑA.

LO QUE
PASO
ESTA
TARDE...

¿QUE TE
PARECE SI
AYUDAMOS
A YUNYUN?

BUENO
¿DE QUÉ
VA TODO
ESTO?

YA TENGO 14
AÑOS ASÍ
QUE ESO
APLICARÍA
COMO ACOSO
SEXUAL, ¿LO
SABES NO?!



PERO LA
ALDE- MI
HERMANA ME
PREOCUPA UN
POCO...

ASÍ QUE...
NO ES QUE ME
IMPORTE
YUNYUN



¡¿ESTAS
ESCUCHANDO LO
QUE TE ESTOY
DICIENDO?!

¡COMO SEA
SOLO ESTOY
PREOCUPADA POR
MI HERMANA, NO
MAL INTERPRETES
LAS COSAS!

¡¿Q-Q-Q-
QUÉ PASA
CON ESA
CARA?!



SI, PERO... ES
SOLO POR MI
HERMANA.

ENTIENDO,
NO ES
NECESARIO
QUE ME LO
REPITAS.

HARE ALGO
AL RESPECTO



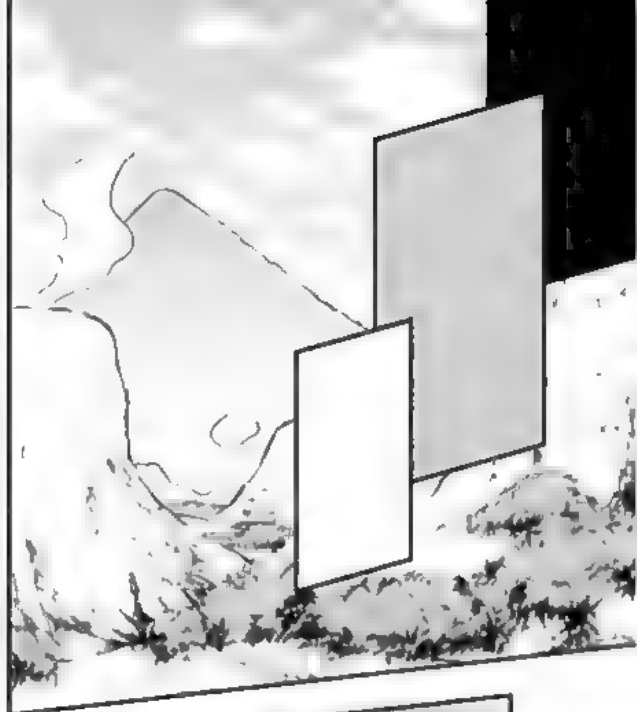
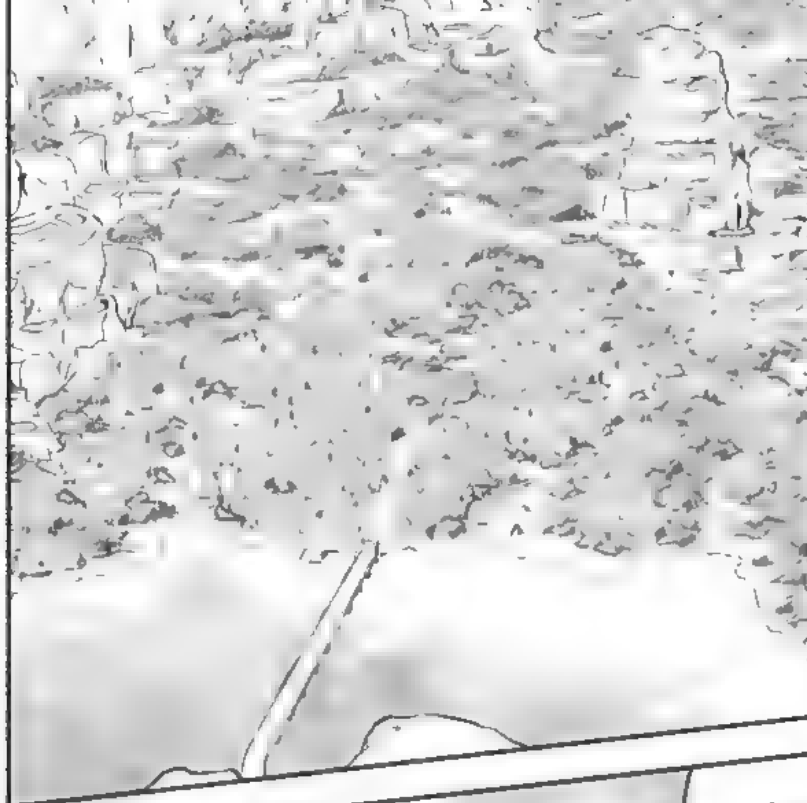
¡¿A QUIÉN
LLAMAS
TSUNDERE!

¡SABÍA QUE
NO ME
ESTABAS
HACIENDO
CASO!

Y ESO FUE LO
QUE PASO.

ASÍ QUE
LLEVAREMOS
DE VUELTA A LA
TSUNDERE A SU
ALDEA DE LOCOS Y
NOS DIVIRTAMOS
EN EL PROCESO.

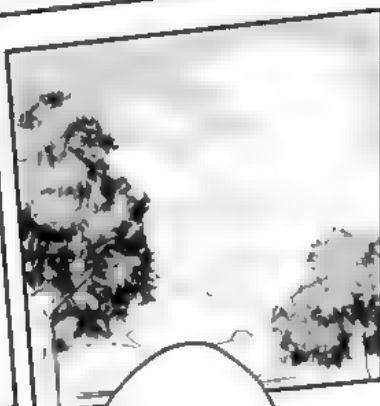




POR QUE YO
NO ME QUIERO
INVOLUCRAR
CON LA GENTE
DE ESE LUGAR.

¡EYA QUE
VINIMOS A
ALCANRETIA
PORQUE NO
PASAMOS AL
MENOS UNA
NOCHE?!

ADEMÁS,
TENEMOS QUE
LLEGAR CUANTO
ANTES A LA ALDEA
DE LOS DEMONIOS
CARMESÍ.



OYE
KAZUMA-SAN



Otra vez a
esa ciudad
de locos?

Entendido,
que tengan
buen viaje

PUEDE TELE-
TRANSPORTARNOS
MIENTRAS QUE
TENGAN UN
DESTINO DE
TRANSPORTE
AL CUAL IR

LOS ONSÉN DE
ESE LUGAR SON
REALMENTE
REVITALIZADORES
AL ENTRAR EN
ELLOS.

AUNQUE, FUE UNA
BUENA IDEA QUE
WIZ NOS HICIERA EL
FAVOR DE TELE-
TRANSPORTARNOS
HASTA ALCANRETIA



YO NO ME PREOCUPARÍA POR YUNYUN ELLA DECIDIÓ POR SI SOLA REGRESAR A CASA.

ELLA PUEDE CONTROLAR LA MAGIA AVANZADA ASÍ QUE NO HAY PROBLEMA, TARDE O TEMPRANO NOS ALCANZARA.

POR AHORA SOLO ESTAS PREOCUPADA POR TU HERMANA, ¿NO?



¿NO DEBERIAMOS DE ESPERARLA EN ALCANRETIA PARA IR JUNTOS?

DEBEMOS DE ESTAR POR DELANTE DE YUNYUN



BAH, ENTONCES ABARQUEMOS LA MAYOR DISTANCIA MIENTRAS AÚN HAYA SOL.

f" #

HAY MUCHOS MONSTRUOS EN EL CAMINO POR LO QUE NO HAY CARRUAJES.

Y LA GENTE DE LA ALDEA NO TIENE PROBLEMAS PARA DESPLAZARSE YA QUE PUEDEN USAR LA TELETRANSPORTACION.

HEY ¿PORQUE TENEMOS QUE MOLESTARNOS EN CAMINAR TODO EL CAMINO DESDE ALCANRETIA?



ESPEREN, VEO A ALGUIEN.

EN EL MAPA QUE COMPRAMOS INDICAN QUE HAY UNA GRAN DIVERSIDAD DE MONSTRUOS.



ESPEREN,
¡ELLA TIENE
VARIAS
LESIONES!

¿POR QUÉ HAY
UNA CHICA EN
ESTE LUGAR?





¡ESTÁ
REALMENTE
HERIDA!



VOY A
CURAR
A SU-



DETÉN
TUS CA-
BALLOS.



¿HUH?

TRANQUILI-
ZANTE. MI
HABILIDAD DE
DETECCIÓN
ME ALERTÓ.

ESO DE
ALLÍ ES UN
MONSTRUO
DISFRAZADO.



¿CÓUAL ES TU
GRAN IDEA!?
¡NO PODEMOS
DEJARLA ALLÍ!

¡NO PENSÉ
FUERA TAN
MONSTRUO!



LA CHICA DE
LA TRANQUI-
LIDAD.

ESTE MONSTRUO
TIPO DE PLANTA
NO DAÑA
DIRECTAMENTE.

...SIN EMBARGO, IN-
TENTARÁ GENERAR
FUERTES EMOCIO-
NES DE PROTECCIÓN
A VIAJEROS PARA
CONducIRLOS MÁS
CERCA.

A LOS GRUPOS DE
AVENTUREROS QUE
LA ENCUENTREN
SE LES PIDE
EXTERMINARLA,
POR MUY DIFÍCIL
COMO PUEDES VER

LOS SENTIMIENTOS
QUE ELLA GENERA
SON DIFÍCILES DE
RESISTIR, Y UNA
VEZ QUE CEDES,
PROCEDE A
DEJARLOS SECOS.



ELLA...
NOS SALUDA...
TRATANDO DE NO
LLORAR...



SEGURO QUE LO
CREO. ESTO SE
PARECE A ELLA
AQUÍ EN LA
LISTA DE
MONSTRUOS.

H-HEY,
¡PARECE
QUE VA A
LLORAR!

¿ELLA
REALMENTE
ES UN
MONSTRUO?

K-
KAZUMA
...



¡DIJE QUE
PARES!

¡ASÍ ES
EXACTAMENTE
COMO ELLA
CONSIGUE
GENTE!

SOLO
QUIERO IR
A DARLE
UN FUERTE
ABRAZO!



HEY.
ESPEREN!

YO...
¡NO PUEDO!
ELLA PUEDE
SER UN
MONSTRUO,
¡PERO ESTÁ
HERIDA!

APARENTEMEN-
TE, ES DIFÍCIL
ESCAPAR UNA
VEZ QUE ELLA
TE TIENE ES
MEJOR MANTE-
NER DISTANCIA.

¡ASÍ ES! DICE
QUE ELLA NO
HACE DAÑO
DIRECTO,
¿NO?

BUENO
PERO...



¿HUH?



ESTAS
NO SON
HERIDAS...



AHORA
ESTÁ
BIEN.

VOY A
CURAR TUS
HERIDAS.



LA ROPA, LAS
VENDAJES ENSAN-
GUNTADAS Y
LA FORMA DE
LAS CHICAS DE
LA TRANQUI-
LIDAD. TODO ES
PARA ATRAER A
LA GENTE.

¿VES?
TE LO
DIJE

ESTOS
VENDAJES
SOLO SE
VEN COMO
VENDAJES



PERO NO ES
NUTRITIVO
SIMPLEMENTE
ADORMECE LOS
SENTIMIENTOS
DE DOLOR,
HAMBRE Y
SOMNOLENCIA.

SIMPLEMENTE
TE DESAPARECE
DE LA
DESNUTRICIÓN.

ES PARTE DEL
MONSTRUO
QUE DICE QUE
SE LO DA A
LOS VIAJEROS
HAMBRIENTOS

¿VES LA
FRUTA EN
ESE ÁRBOL
ALLÁ ATRÁS?



ES LA PRIMERA
VEZ QUE VEO A
UNA CHICA DE LA
TRANQUILIDAD,
PERO SÉ DE
ELLAS. Y
TODAVÍA...

ALGUNOS
AVENTUREROS
MAYORES EN
REALIDAD VIENEN
A ESTE MONS-
TRUO EN BUSCA
DE UNA MUERTE
APACIBLE.

DICE QUE POR
ESO LA LLAMAN
"LA CHICA DE LA
TRANQUILIDAD"

W-WOW...
ELLA ES MÁS PE-
LIGROSA QUE UN
MONSTRUO QUE
TE ATACA
DIRECTAMENTE.

P-PERO
AUN ASÍ...



PODRÍAS...

...¿QUÉDATE
CONMIGO?

NT- YO SI LE
DOY



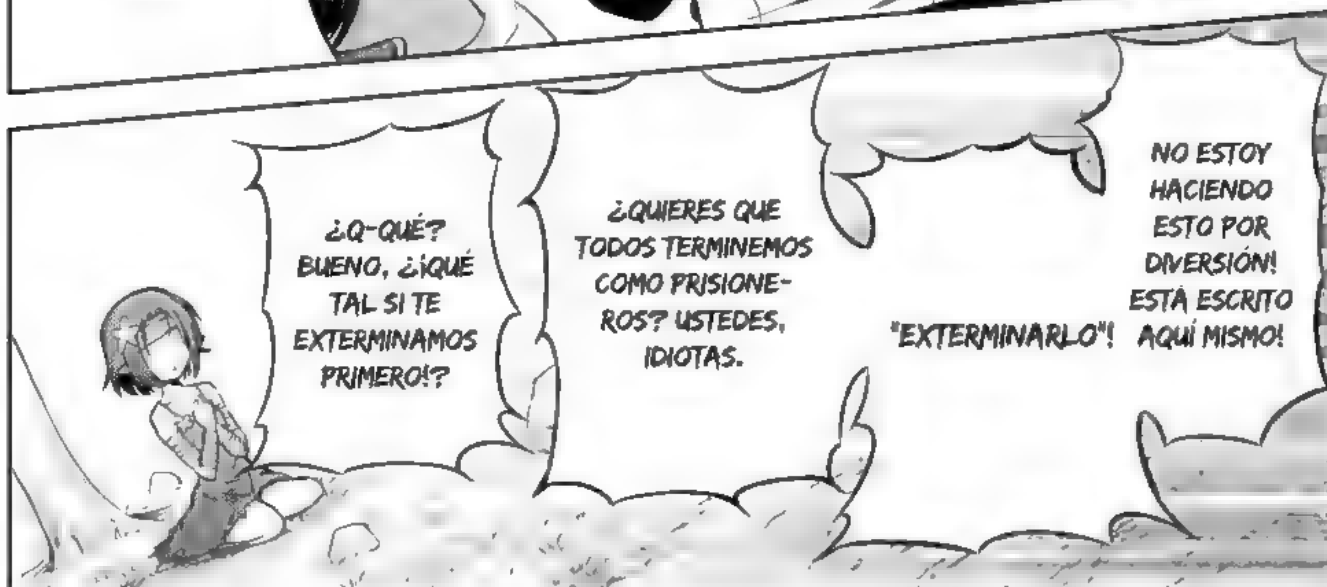


OYE,
¿QUÉ HACES,
ESTÚPIDO
NEET?

¿L-L-
LEVANTARÍAS
UNA MANO
CONTRA UN
MONSTRUO TAN
INOCENTE?

¡FUERA DE
MI CAMINO!
¡DÉJENME
IR!

J-JUSTO CUANDO
PENSABA QUE
TENÍAS ALGO DE
AMABILIDAD,
KAZUMA!



¿Q-QUÉ?
BUENO, ¿QUÉ
TAL SI TE
EXTERMINAMOS
PRIMERO!?

¿QUIERES QUE
TODOS TERMINEMOS
COMO PRISIONE-
ROS? USTEDES,
IDIOTAS.

NO ESTOY
HACIENDO
ESTO POR
DIVERSIÓN!
ESTA ESCRITO
"EXTERMINARLO"! AQUÍ MISMO!



YO...
LO SIENTO...
ES PORQUE
ESTOY VIVA,
¿NO?



¿HUH?



¿ME...
MATARÁS?



CAUSO
PROBLEMAS...
SOLO POR
ESTAR VIVA...

SOY UN
MONSTRUO
...



SI ALGUNA
VEZ ME
REENCARNO...

Y PARECE
QUE... SERÁ
EL ÚLTIMO
TAMBIÉN.

ESTA ES LA
PRIMERA VEZ...
QUE HABLO
CON UN
HUMANO...



...ESPERO
NO SER UN
MONSTRUO...
EN MI PRÓXIMA
VIDA...





ESPERO NO
ARREPENTIRNOS
DE HABER
DEJADO ESA
COSA ALLÍ.

¿QUÉ MÁS PO-
DRÍAMOS
HACER? PON
UNA MANO
SOBRE ELLA.



...SIGO
QUERIENDO
HABLAR
CONTIGO SOBRE
QUÉ TIPO DE
PERSONA CREES
QUE SOY.

SUPUSE QUE
LA MATARÍAS
SIMPLEMENTE
POR LOS
PUNTOS DE
EXPERIENCIA.

TAL VEZ PREN-
DERLE FUEGO



¿ALGÚN
AMABLE
VIAJERO
QUE-?

PERO ¿Y SI
LASTIMA A
ALGÚN OTRO
TRANSEÚNTE?



¡LO
SIENTO!

¡ACABO DE RE-
CORDAR ALGUNOS
ASUNTOS REAL-
MENTE IMPORTAN-
TES! ¡USTEDES,
ADELANTENSE!

EH?
KAZUMA,
¿QUÉ ESTÁS
HACIENDO?



AH

NO TIENE AMIGOS, ES MUY
SOLITARIA Y MUY CONSIDERADA...
¡SI CONOCE A LA CHICA DE LA
TRANQUILIDAD, ELLA VA A...!

YUNYUN ESTÁ DETRÁS DE
NOSOTROS, Y ESTOY SEGURO
DE QUE ELLA VENDRÁ POR EL
MISMO CAMINO

TAL VEZ PUEDA
RAZONAR CON ELLA.

¡HACER QUE DEJE A LOS
VIAJEROS SOLOS POR
COMPLETO!

PUEDE PARECER EGOÍSTA,
PERO DEBO PREGUNTARLE A
ESE MONSTRUO.

¡PEDIRLE QUE IGNORE A
CUALQUIER CHICA DE OJOS
ROJOS QUE VENGA!

YO...

...QUIERO SALVARLOS
A TODOS!!

GAAAAAAH,
LO SIENTO
MUCHO!
PERDONAME



SI ALGUNA VEZ
ME REENCARNO...
ESPERO NO SER
UN MONSTRUO...
EN MI PRÓXIMA
VIDA...

ARGH! SÉ QUE SI
TE ENCUENTRO, SE
SUPONE QUE
DEBO DESHACER-
ME DE TI, PERO
¡DIOS MIO! QUÉ
DEBO HACER!?



SOY UN
MONSTRUO...
CAUSO PRO-
BLEMAS...
SOLO POR
ESTAR VIVA...



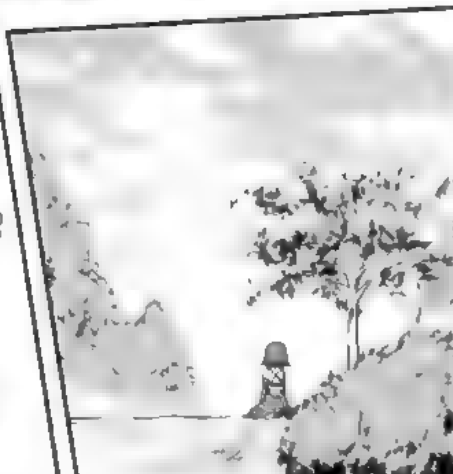
BOOOOOOO!



AHHH! ¡NO ES
POSIBLE!
¡SIMPLEMENTE,
NO PUEDO
HACERLO!



AWW





HMPH SOLO
TENDRÉ QUE
ESPERAR AL
SIGUIENTE.

ESE LENADOR
SE VEÍA TAN
CARNOSO,
APUESTO A
QUE TENIA
DEMASIADOS
NUTRIENTES

AHÍ VA
OTRO...

HOY
NO ES
MI DÍA



ESTÁ NUBLADO
PERO SUPONGO
QUE TENDRÉ
QUE CONFOR-
MARME CON LA
FOTOSÍNTESIS

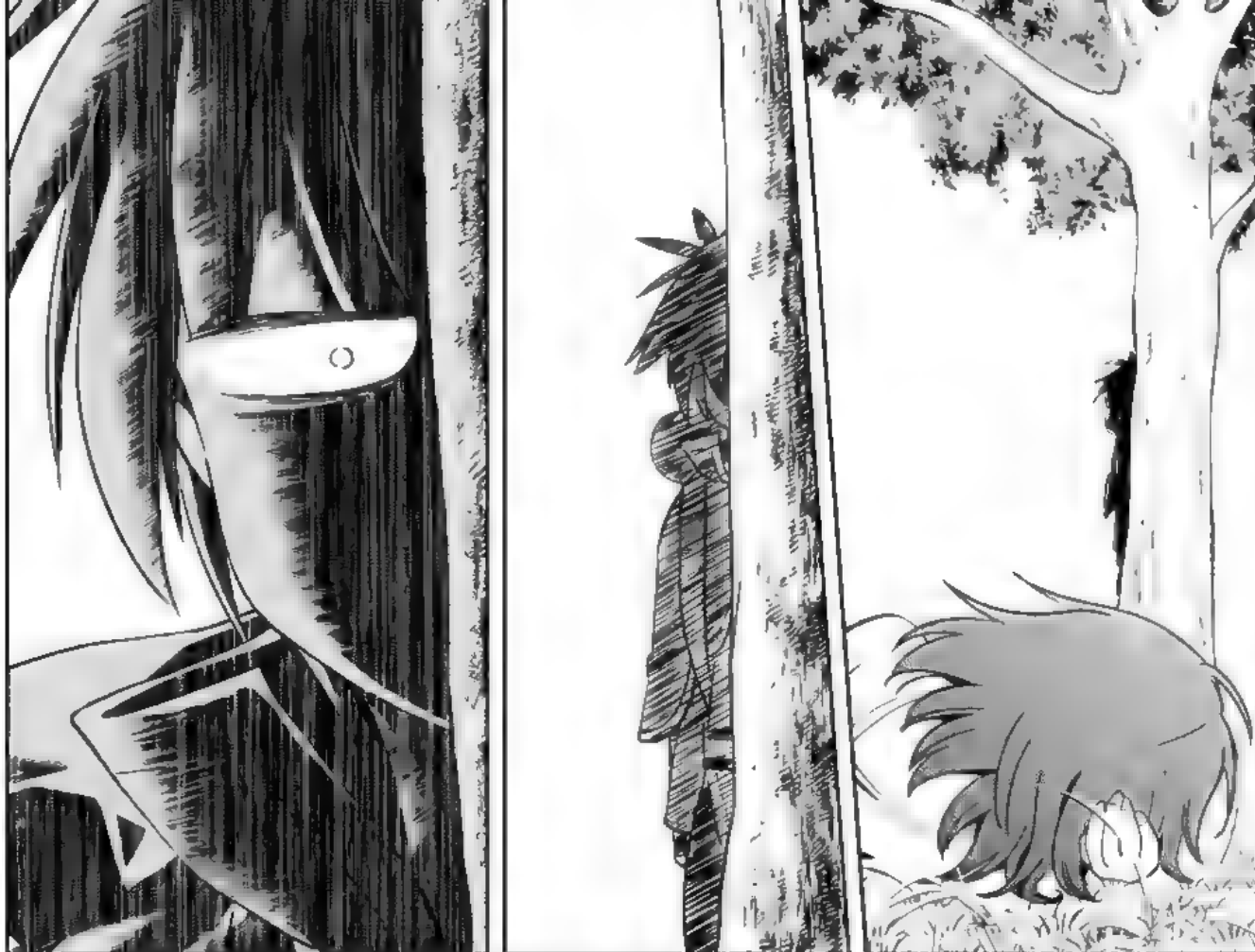
LIGH... QUE
DOLOR

BOOOO
(GROO)



AGH...

MIERDA.
NECESITO
COMIDA...



¿PODRÍA-
MOS FINGIR
QUE...





HEYYYY!

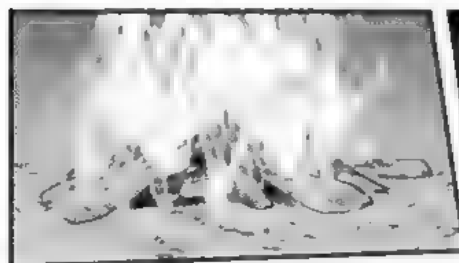


HEYYYY!



¡APUESTO A QUE
ESO AYUDARÁ
CUANDO LLE-
GUAMOS AL
PUEBLO!

¡MIRA ESTO!
¡GANÉ TRES
NIVELES A LA
VEZ!



KAZUMA

¿OH SÍ
BIEN
GRACIAS

NO TE
PREOCUPES,
SOY UN
EXPERTO EN LAS
TRASNOCHES.

DE DONDE
VENGO, ES
TODO LO QUE
HACIA.



¿ESTÁS
BIEN SIN
DORMIR,
KAZUMA?

SÍ.



¿QUIERES
QUE TE
ACOMPANE?



DEBES ESTAR
MUY NERVIOSO
COMO PARA
ESTAR EN
GUARDIA
SOLO.



UNA LINDA
CHICA SE
OFRECE A
SENTARSE
CONTIGO, YA
SABES...

NO TE
PREOCUPES
POR MI

¿NO ES
HORA DE
ACOSTARTE,
NINA?



ERES
UN HOMBRE
FÁCIL DE
MALINTERPRETAR,
KAZUMA.

PARA SER
CLAROS, HICE
ESO POR
TODOS
NOSOTROS.



¿QUÉ?
¿SIGUES
MOLESTO POR
ESTO
DESPUES DEL
MEDIODÍA?

REALMENTE
NO





...QUIÉN CONOZCA
TODOS ESOS
MALENTENDIDOS
QUE ENMASCARAN A
UNA PERSONA
AMABLE Y GENTIL.

PERO TAL VEZ
PODRÍA HABER AL
MENOS UNA NIÑA
EN EL MUNDO...



TAL VEZ

¿QUÉ?
¿HABLAS DE
TÍ?



¿NOSO-
TROS?

UH-HUH, BUENO,
SE TE OCURREN
OBJETOS
MÁGICOS TAN
INTERESANTES Y
ÚTILES QUE...

QUERÍA
PREGUNTAR.
¿DÓNDE VIVÍAN
AGUA Y TÚ
ANTES DE
CONOCERNOS?



A-ALTO RANGO?

LA VERDAD ES QUE HUBO MUCHO CONFLICTO EN MI TIERRA ... PERO YO ERA UN ALTO RANGO.

BIEN, VEAMOS...

SIGNIFICA, YA SABES, ESTAR EN LA CIMA DE LA PILA.

MIS AMIGOS ME LLAMABAN "KAZUMA, NADA MÁS QUE SUERTE" Y "KAZUMA, EL SIEMPRE ATENTO" ENTRE OTRAS COSAS.

REALMENTE CONFIABAN EN MÍ, YA SABES.

¡E-ESO ES INCREÍBLE!

NOS TRASNOCHABAMOS CASI TODO EL TIEMPO, APENAS COMIAMOS LUEGO DE LA VUELTA A LA CAZA DE MONSTRUOS

MIS HERMANOS DE ARMAS Y YO BUSCAMOS FORTALEZAS Y CAZÁBAMOS A GRANDES JEFES FUERON HERMOSOS MOMENTOS.

¡DE TODAS FORMAS! FUE UNA VIDA DURA!

KAZUMA... ESO FUE ... UN JUEGO.

FORTALEZAS Y JEFES? EXTRAÑO.

¡AJAJAJ! ESO ES PORQUE TODO ES VERDAD

¡NO TE CAIGAS COMO SI ESTUVIERAS MINTIENDO!



Y TU...

...ALGUNA VEZ
PENSASTE EN
VOLVER?



ASÍ QUE
DE AHÍ
VIENES...

CHUP
PUES
SÍ.



¡ASÍ QUE LA
FINANCIACIÓN
NO SERÁ UN
PROBLEMA
NUNCA MÁS!

TODOS
PODEMOS
RELAJARNOS
Y DISFRUTAR.

YA
VEO...



¡OH!
EH...

NO
PUEDO
DECIR
QUE NO
QUIERO.

PERO
ÚLTIMAMENTE
HE ESTADO
DISFRUTANDO
MI VIDA.

Y VANIR ME
DEBE UN
MONTÓN DE
DINERO
CUANDO
REGRESEMOS
DE ESTE VIAJE



ENTONCES
...



TAMBIÉN ESTOY
DISFRUTANDO
BASTANTE LA
VIDA EN ESTE
MOMENTO.

ME GUSTA
CÓMO NOS
METEMOS EN
PROBLEMAS,
SOLO PARA
SALIR
JUNTOS



YO... ESPERO
QUE TODOS
PODAMOS ESTAR
JUNTOS COMO
AHORA.

WOW. ¡NO
SÉ CÓMO
SENTIRME
CON
ESTO!



MI VIEJA AMIGA,
LA PRIMERA CHICA
QUE AMÉ..

PROMETIMOS
CASARNOS.
FUE MUY
DULCE.



Y YUNYUN
QUERÍA TENER
UN HIJO
CONMIGO ...

¡QUIZÁS
FINALMENTE
ME ESTOY
VOLVIENDO
POPULAR!



¿Q-QUE
HAGO?

¿POR QUÉ
MEGUMIN
SIMPLEMENTE
TOMA MI MANO
ASÍ, DE REPENTE?



NO FUI A LA ESCUELA
MUCHO DESPUÉS DE ESO.
ME PERDÍ EN LOS JUEGOS
EN LÍNEA.



PERO EN MI TERCER AÑO DE
SECUNDARIA, LA VI EN UNA
MOTOCICLETA CON UN
ESTUDIANTE DE SECUNDARIA
DELINCUENTE. NI SIQUERA
PUEDO DESCRIBIR CÓMO SE
SINTIÓ ESO.

Y DESPERDICIE
LOS MEJORES
AÑOS DE MI VIDA...

CLARO, NO HE
PENSADO
MUCHO EN
MEGUMIN
HASTA AHORA...

...PERO ¿CÓMO SE
SUPONE QUE UN
VIRGEN, INDEFEN-
SO, NUNCA EX-
PUESTO A CHICAS
COMO YO SE
SUPONE QUE DEBE
LIDIAR CON ESTO?

...PERO AHORA ESTOY
SENTADO AQUÍ TOMADOS
DE LA MANO CON UNA
CHICA HERMOSA!

NO ESTOY
SEGURO DE
COMO
MANEJARLO...

ENTENDER
COMO SE
SIENTE
REALMENTE

PRIMERO,
NECESITO DECIR
ALGO GENIAL

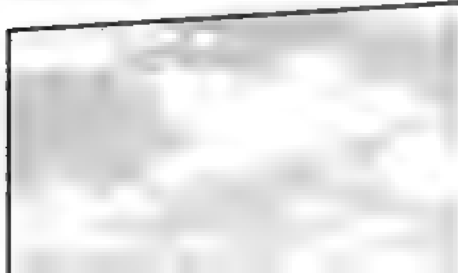
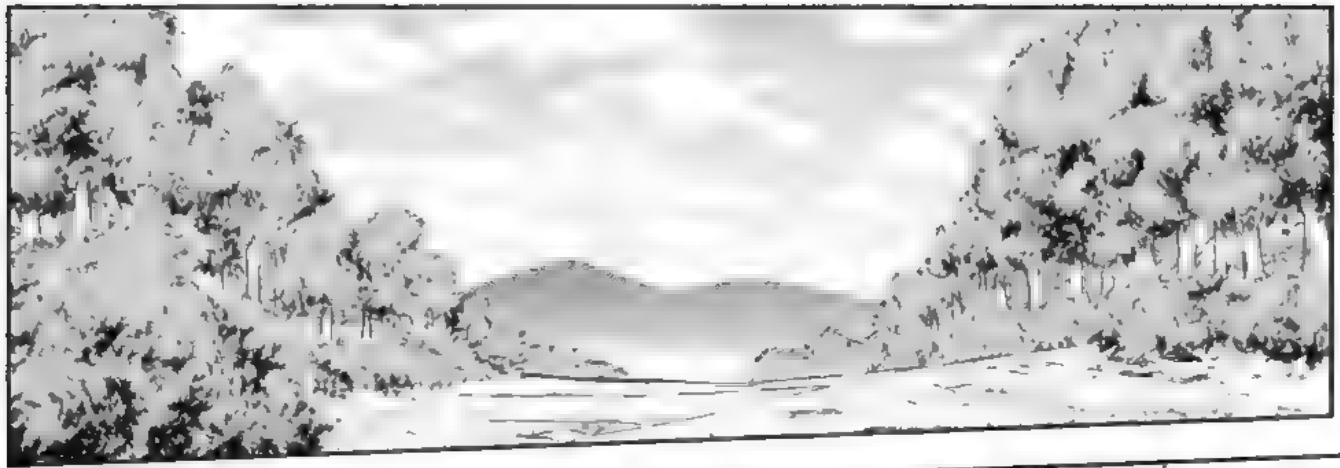
TODOS
JUNTOS. Y
LUEGO
EVENTUAL-
MENTE...

S-SI
¡CORRECTO!

TU, AQUA,
DARKNESS Y
YO...

NIÑA
TONTA!

...



BUENO,
ESTAMOS
JODIDOS
...

SERÁ DIFÍCIL
ESCONDERSE
DE LOS MONS-
TRUOS EN UN
CAMPO TAN
GRANDE Y
ABIERTO...

ME TEMO QUE
SÍ. NO HAY
FORMA DE
EVITARLO...

MESUMIN,
¿TENEMOS
QUE PASAR
POR AQUÍ PARA
LLEGAR AL
PUEBLO?

"THE SECOND
SIGHT" ME
AYUDARÁ A VER
CUALQUIER
MONSTRUOS
MUCHO ANTES
DE QUE LOS
ALCANCEMOS

¿EH? ¿QUE
ESTAS
INTENTANOO
HACER?

...YO IRÉ
PRIMERO.
LISTEDES
SIGANME

TOMA MIS
MALETAS

¿ESTÁS
SEGURO
DE ESTO,
KAZUMA?

EN ESE
CASO

SÍ, DEMASIADO
EXPUERTO PARA
EL ENEMIGO O
LA EMBOSCADA
DE LOS SENTI-
DOS PARA AYU-
DARNOS





REALMENTE
PODEMOS TO-
PARNOS CON
CUALQUIER
COSA.

EL MAPA
ESTABA EN
LO CIERTO.
NO HAY NADA
MÁS QUE
MONSTRUOS
PELIGROSOS
AQUÍ.



MALDICIÓN
...



ALLÍ...

UNO QUE
CONOZCO
POR NOMBRE
DE MUCHOS
JUEGOS Y
MANGA.

OH SÍ...

HABÍA UN
MONSTRUO
MENOR AQUÍ



NO HAY
DUDA DE
ESO.



ESTAS CRIATURAS
ALTAMENTE FÉRTILES
PUEDEN APAREARSE
CON CASI CUALQUIER
HUMANOIDE. LOS QUE
CAPTURAN ESTÁN EN
UN MAL MOMENTO,
PERO...

¡ORCOS!

...POR SÍ SOLOS, NO
SON BUENOS LU-
CHADORES, POR LO
QUE LAS BATALLAS
INDIVIDUALES NO
SON DIFÍCILES

MONSTRUOS
BÍPEDOS CON
CABEZAS DE
CERDO. EN CELO
TODO EL AÑO



BUENO
...

DEBERÍA PODER
ATRAVESARLO



SE PARECE
SOLO A UNO.
NI SIQUIERA
UN ARMA.



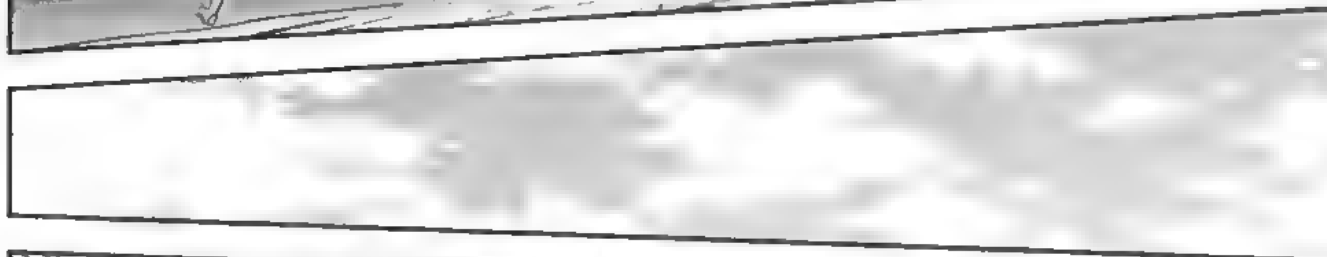


Salvación de la castidad
del virgen de Kazuma











INCLUSO CUANDO UN MACHO NACE, LAS HEMBRAS SE SALEN CON LA SUYA Y ÉL MUERE ANTES DE ALCANZAR LA MADUREZ.

KAZUMA, LOS ORCOS MACHOS SE EXTINGUIERON HACE AÑOS.

KAZUMA, YA NO HAY ORCOS MACHOS.

¿EH?!



AHORA LAS HEMBRAS TRATAN DE MACHO A CUALQUIER COSA QUE ENCUENTRAN, INDEPENDIENTEMENTE DE LA ESPECIE...

ELLAS HAN RECOLECTADO LOS GENES MÁS FUERTES DE CADA RAZA, HACIÉNDOLOS MÁS MONSTRUOS QUE ORCOS EN ESTE PUNTO.



¿ESTÁS DICHIENDO QUE YA NO HAY MÁS ORCOS SUPER CALIENTES QUE ATACAN INMEDIATAMENTE A CUALQUIER MUJER QUE VEN?!

E-ESPERA, PENSABA QUE LOS ORCOS ERAN LOS ENEMIGOS NATURALES DE LAS CABALLERAS!

¡SON LA PESADILLA DE TODO HOMBRE!

CAPTURAN A CUALQUIER MACHO QUE INGresa EN SU TERRITORIO Y LO SOMETEN A LOS PEORES ABUSOS.



ASÍ
QUE...



ESTOY SEGURA
DE QUE
VENDRÁN A
BUSCARTE
KAZUMA.



NO, YA NO
EXISTEN.

Y KAZUMA HA
DERROTADO
UN ORCO
HEMBRA.

Y LOS ORCOS
BUSCAN LOS
GENES MAS
PODEROSOS
POSIBLES...



¡CREO QUE
ESTOY
ENAMORADA!

DEJARME
INCONSCIENTE
¡QUÉ ATREVIDO!



ESTOY
VERDADERAMENTE
ARRPENTIDO,
¡POR FAVOR
PERDÓNAME!

¡CREO QUE
SERÁ UN NIÑO
PRIMERO!

¡SESENTA
HIJOS Y
CUARENTA
HIJAS!

¡Y LUEGO,
PODEMOS
TENER UNA
LINDA CASA
BLANCA EN EL
OCÉANO DONDE
PODAMOS
HACERLO
TODOS LOS
DÍAS!

¡NO
ESCAPARÁS
CARIÑO!



¡PANTANO
SIN FONDO!



¿QUÉ QUE
DEMONIOS
ES ESTO?

¿i!?

¿QUÉ LES
PASÓ A
TODOS
USTE-?

¿i!?





¡YUNYUN!

¡MI NOMBRE
ES YUNYUN!

¡UNA DE LAS 5
MEJORES MAGAS
DEL CLAN DE LOS
DEMONIOS
CARMESÍ,
¡DESTINADA A SER
LA JEFA...!

¡UNA
ARCHIMAGA Y
PORTADORA
DE MAGIA
AVANZADA!





¡USTEDES!
¡ORCOS QUE
VIVEN CERCA DE
NUESTRO PUEBLO!
¡POR AMABILIDAD
VECINA, LOS
DEJARÉ ESCAPAR
HOY!

¡ASÍ QUE TOMEN A
SUS AMIGOS Y
VÁYANSE!



¡YUNYUN
UN!





2N...

YO REALMENTE...
DE VERDAD TE LO
AGRADEZCO.

SI ALGUIEN ME
PREGUNTA A
QUIÉN RESPETO
MÁS, RESPONDERÉ
"YUNYUN" SIN
PENSARLO DOS
VECES!

¡PARA! ¡O
PENSARÉ QUE TE
ESTÁS BURLANDO
DE MÍ!

S-SEGURO...
S-SOLO
CALMATE...

ESTAS
DEJANDO
MOCO EN MÍ
ROPA...

¡ESO FUE MUY
ESPELIZNAN-
TE! ¡GRACIAS.
GRACIAS
YUNYUN!



BUENO,
TU
SABES...

EL CASO,
¿COMO
LLEGARON
AQUÍ ANTES
QUE YO?

UM...
¿POR QUÉ
ESTÁN AQUÍ
DE TODOS
MODOS...?

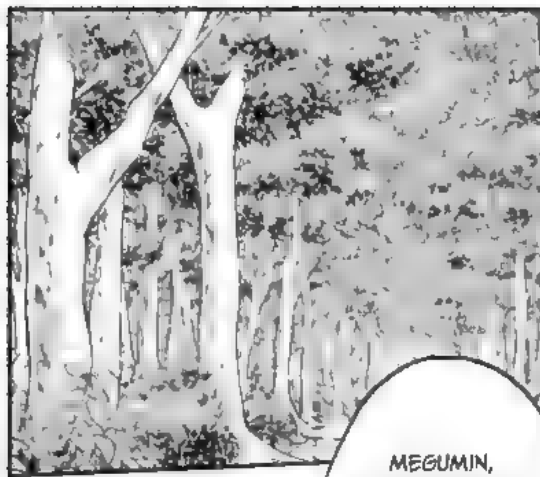


OH-OH CLARO.
PARA ALGUIEN
QUE NO PUEDE
USAR MAGIA, DE
SEGURO AMA
PELEAR, ¿EH?

¡MI HERMANA!
ESTABA
PREOCUPADA
POR MI
HERMANA
MENOR.

EH... SÍ,
SEGURO.

¡ASÍ QUE
ESTABAS
PREOCUPADA
POR
NUESTRO
PUEBLO
MEGUMIN!



MEGUMIN,
SIEMPRE FUISTE
DE LAS MEJORES
EN LAS CLASES
DE MAGIA Y
TENÍAS LA MEJOR
HABILIDAD
MAGICA.



DE TODOS
MODOS, UNA
VEZ QUE
SALGAMOS DEL
BOSQUE, EL
PUEBLO ESTÁ
JUST-

¡PAREN DE
SONREIR
ALLÍ!

Es
alentador
tenerte aquí
Megumin.



HEY.

LLÁMAME
COMO
QUIERAS.

TODOS
ESPERABAN
QUE FUERAS
UNA GENIO.

¿ASÍ QUE
POR QUÉ TE
TRANSFORMASTE
EN UN FRACASO DE
MAGO QUE SÓLO
PUEDE USAR
EXPLOSION?



QU-QUÉ,
¿QUIERES
ALGO?

SI ESTÁS
BUSCANDO UN
DUELO,
¡ACEPTO!

Y-YUNYUN...
LO QUE
ACABAS DE
DECIR ES
IMPERDONA-
BLE...

¿PERO QUÉ
USO LE DAS A
ESO!? LAS
EXPLOSIONES
SON SÓLO UN
TRUCO DE
MAGIA!

ES VERDAD,
POSEO SIN
LUGAR SIN
LUGAR A DUDAS
LA MAYOR
CANTIDAD DE
PODER MágICO
EN TODO EL
CLAN.

Y LE HE
DEDICADO CASI
TODA MI
VIDA A LAS
EXPLOSIONES,
NO TE
PERMITIRÉ QUE
HABLES MAL
DE-



¿EH!?
¡CONTINUA!

RESULTA QUE
TODOS LOS DEL
CLAN CARMESÍ
NACEN CON UNA
MARCA EN SUS
CUERPOS. LO
CREAS O NO, LA
DE YUNYUN ESTÁ
EN SU...

KAZUMA,
DEJAME
DECIRTE UN
SECRETO
VERGONZOSO
SOBRE
YUNYUN.



¡SHHH!
¡ALGUIEN
VA A
OÍRNOS!

La marca...
¿Dónde?

¿QUÉ CREEES
QUE LE ESTÁS
DICENDO A
KAZUMA-SAN!?

¿CÓMO
SABES
DONDE ESTÁ
MI MARCA
DE TODOS
MODOS!?



HEHEHE.



PREMIO
GORDO.

¡HEY, POR AQUÍ!
¡ESUCHE VOCES!



!!
¡DEBEN SER
DEL EJÉRCITO
QUE ESTABA
ATACANDO EL
PUEBLO...!

¿HMP?
¡USTEDES
PARECEN SER
DEMONIOS
DE BAJO
RANGO!
¡PATÉTICO!

HEEEYYY,
¡POR ALLÍ!
¡ENCON-
TRAMOS
ALGO!

DE SEGURO
NOS LA VAN
A HACER
DIFÍCIL,
TONTOS
CARMESÍ.

PERO NO
ESCAPARÁN
ESTA VEZ.
¡VOY A
CORTARLAS
EN DOS!



¡IDIOTA!
¡NO LOS
ANTAGO-
NICES!

¿¡QUÉ
CARAJOS!
¿¡DESEAS
MORIR!?

NI SIQUERA
MI EXORCISMO
FUNCIONARÍA EN
MONSTRUOS TAN
DÉBILES COMO
USTEDES!

LOS DEJARÉ
IR ESTA VEZ,
¡LÁRGUENSE
BASURAS!

Ejeje



¡LIGHT OF
SABER!

SÓLO ÍBAMOS A
QUEDARNOS CON
LAS CHICAS DEL
CLÁN CARMESÍ...
PERO AHORA,
¡CREO QUE LOS
MATAREMOS A
TODOS!



¿USTEDES
MONSTRUOS
ESTÁN
AMENAZANDO
CON IRROMPIR
LA PAZ EN
NUESTRO
PUEBLO!?

¡YUNYUN!



¡GAAAH!



¡CESEN SU ATAQUE
INMEDIATAMENTE Y
RINDANSE!



¡YO, YUNYUN,
HIJA DEL JEFE
DEL PUEBLO
CARMESI, SE
LOS ORDENO!



¡¡RODEÉENLA!!

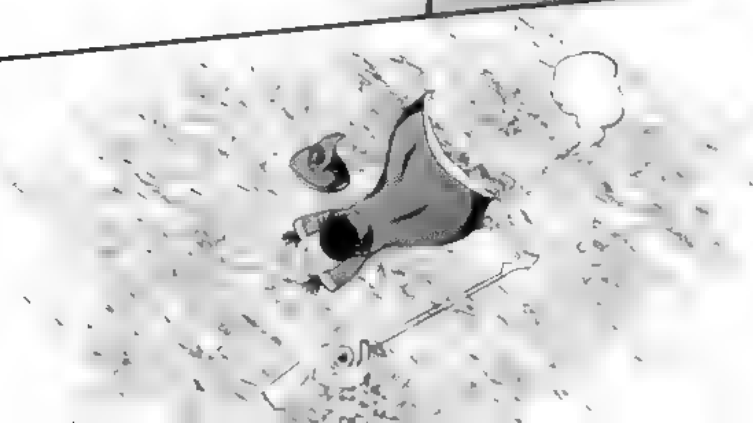
¡MALDICIÓN,
ELLA ES SÓLO
UNA CHICA!



¡ASÍ ES
COMO UN
MAGO
DEBERÍA
ACTUAR!

¡WOW! ¡ESA
YUNYUN ES
REALMENTE
IMPRESIO-
NANTE!







¡GRR! HAY MÁS
DE ELLOS. ¡EL
SONIDO DE LA
EXPLOSION
LOS CONDUJO
HASTA AQUÍ!

¡Por
aquí!

¡NOVENTA
PUNTOS
NEGATIVOS!
¡ACABAS DE
USAR TODA TU
MAGIA!

¿EH? ¿QUÉ?
NO ESTOY
SEGURA DE
PODER
AGUANTAR
MUCHOS
MÁS...

¡DEJAMELO A
MÍ! PUEDO
ACTUAR COMO
UNA DIOSA DE
VEZ EN CUANDO.

¿QUÉ
VAMOS A
HACER SI LA
NECESITAMOS
LUEGO!?



¡IDIOTA! ¡NO
PUEDES
ENFRENTARTE A
UN EJÉRCITO
ENTERO!
¡¡HUYAMOS!!



¡Un poco de descanso en esta lamentable aldea!(1)





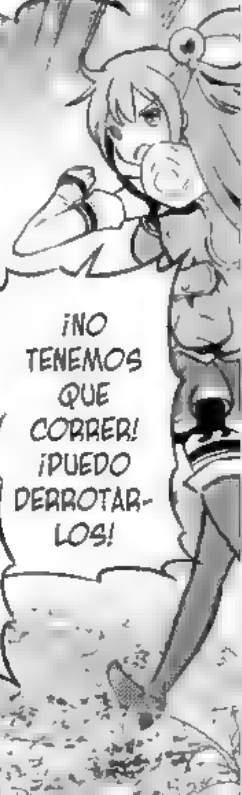
¿Y COMO
SE SUPONE
QUE PELEAMOS
CONTRA TODOS
ELLOS!?



¡...!

KAZUMA, ES
IMPOSIBLE.
NOS TIENEN
RODEADOS.
¡TENEMOS
QUE PELEAR!

¡MIERDA!
¿POR QUÉ
CAMINO
VAMOS?



¡NO
TENEMOS
QUE
CORRER!
¡PUEDO
DERROTAR-
LOS!

¡NO,
TENEMOS
QUE
CORRER!



¡¡HORA DE MORIR,
ESCORIA
CARMESI!!



¿¡BWAH!?

¡KAZUMA-
SAN!



¡AHORA!



SLASH


¡HRAGH!



¿!?



QUE TU CARNE
DESAPAREZCA
SIN DEJAR
RASTRO...



¡NO! ¡NO PUEDO
CONTROLARLO!

¡SERÉIS LOS
SACRIFICIOS
QUE CALMEN EL
TUMULTO DE
DESTRUCCIÓN
DENTRO DE
MÍ...!

¡EN EL OSCURO
INFIERNO DEL
ABISMO DE MI
MENTE!



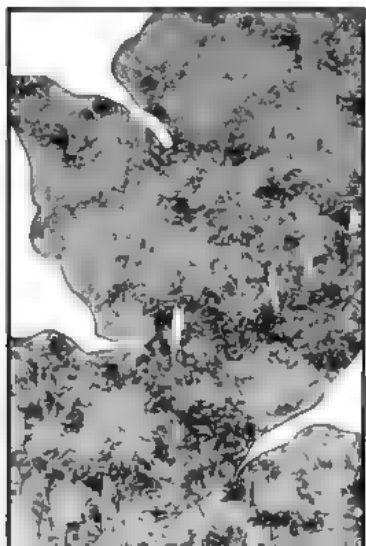
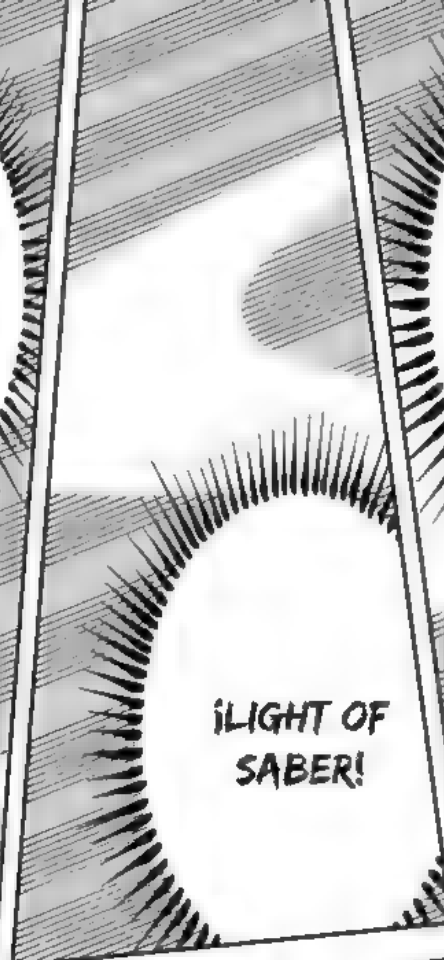
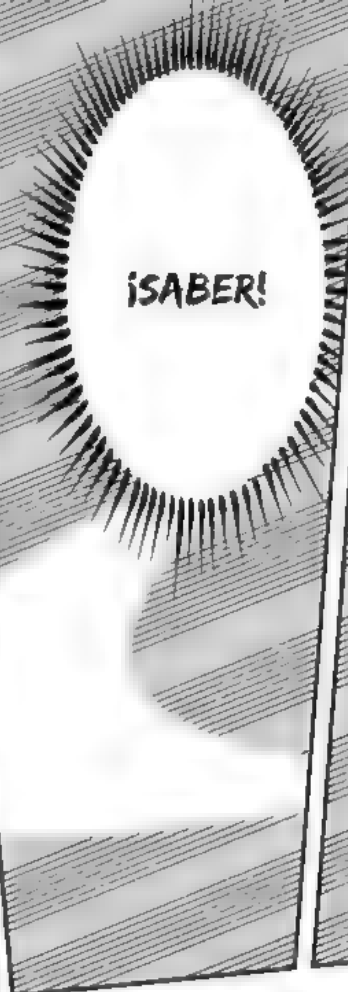
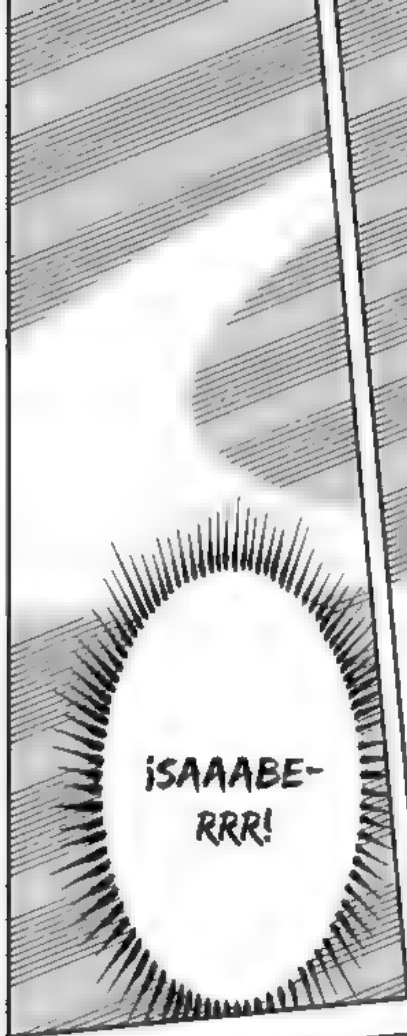
VAYAN A
LA VIDA
SIGUIENTE,
NO OS
OLVIDARE.

¡OS GRABARE
EN LA
MEMORIA DE MI
ALMA PARA
SIEMPRE...!



AHORA,
DESCANSEN
POR LA
ETERNIDAD...

¡SIENTAN EL
ABRAZO DE
MI HIELO...!





Y ENCONTRA-
MOS A MEGUMIN Y
YUNYUN! HA
PASADO TIEMPO.

ESO ESTUVO
CERCA.



ESCUCHAMOS
EL ECO
DISTANTE DE
UNA
EXPLOSIÓN,
ASÍ QUE
VENIMOS..

OH..



¿PERO POR
QUÉ ESTÁS
AQUÍ?

ESTOY
CONTENTO
DE QUE NO
ESTÉS
HERIDA.

¿LO
CONO-
CES?

¡BUKKORORI!!
¿ERES TÚ?

HA PASADO
TIEMPO, Y
GRACIAS POR
LA AYUDA.



¿PELIGRO?

ER...ESCUCHAMOS
QUE LA ALDEA
ESTABA EN
PELIGRO Y NOS
APRESURAMOS A
VENIR..



¡ENTONCES
ESCUCHEN
BIEN! ¡MI
NOMBRE ES
BUKKORORI!!

UH...NO
IMPORTA.

COMO SEA...
¿QUIÉNES SON
ESTOS TIPOS?

¡EL PRIMERO
ENTRE LOS
HIJOS DEL
ZAPATERO DE
ARCHIMAGO, LA ALDEA
USUARIO DE CARMESÍ...
MAGIA
AVANZADA, Y
LÍDER DE LOS
DESTRUCTORES
DEL REY
DEMONIO!

OH, ELLOS
SON MIS
COMPAÑEROS
DE AVENTURAS,
Y...



CLAP
CLAP

Tan
vergonzoso...



Hmm.

Hmm.

¡BIEN DICHO,
MUY BIEN
DICHO!

¡ESTO
ES
GENIAL!

¡LA MAYORÍA DE
LAS PERSONAS
ACTÚAN
EXTRAÑO AL
OIR NUESTRA
PRESENTACIÓN,
PERO TÚ--!

QUIEN HA
APRENDIDO
MUCHAS
HABILIDADES EN LA
CIUDAD DE AXEL Y
HA CRUZADO
ESPADAS CON LOS
GENERALES DEL
REY DEMONIO. UN
PLACER.

¡OOOOH!

CUANDO EN
ROMA*...

¡GUSTO EN
CONOCERTE!

MI NOMBRE ES
SATOU KAZUMA

*Nota: Esto se refiere a que está siguiendo las 'costumbres'.







CHASQUIDO

¡BIEN!
NOSOTROS
VOLVEREMOS A
PATRULLAR.

¡DISFRUTEN
VUESTRAS
ESTADIAS,
VIAJEROS!



OH, YUNYUN,
SOBRE ESO.

NO CREO QUE
LO ENTIENDAS
DEL TODO...

¿HUH?



ESTOY
SEGURO DE
QUE TE DIRÁ
TODO.

HMM...
BUENO
VERÁS AL
JEFE
PRONTO.



¡Oohh!



USARON MAGIA
DE REFLEXIÓN
DE LUZ PARA
HACERSE
INVISIBLES.

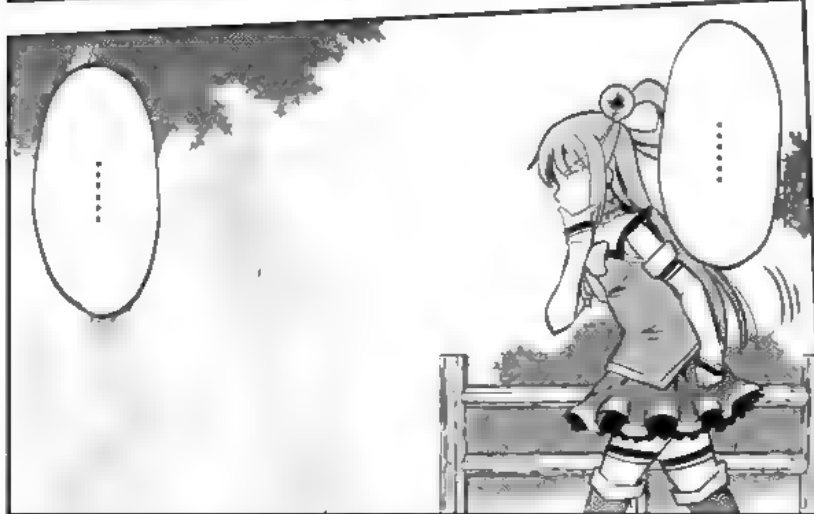
USARON TODA
SU MAGIA
TELETRANSPOR-
TÁNDOSE ANTES. SOLO
LES GUSTA HACER
GRANDES
ENTRADAS...Y
SALIDAS...

¿HUH? ¿NO SE
ACABAN DE
TELETRANSPOR-
TAR...?

ESCUCHANDO
ESO, ESTOY
SEGURA DE QUE
ESTÁN MUY
FELICES. JUSTO
POR AHÍ.

¿LO
SON?

¡SON UN POCO
GENIALES! PARECEN
VERDADEROS
VETERANOS DE
COMBATE...





SON RÁPIDOS.
INCLUSO YO
NO PUDE
ALCANZARLOS.

NO DIGAS MÁS. NO
QUIERO OÍR QUE MIS
HÉROES TIENEN UN
LADO OSCURO.

DEBEN DE HABER
USADO MAGIA
PARA HACERSE
MÁS FUERTES.
NO PUEDO
IMAGINAR A LA
BRIGADA NEET
CORRIENDO TAN
RÁPIDO...



¡ESA CARTA
SOLO ERA
PARA QUE
SUPIERAS LAS
NOVEDADES!

¡JAJAJAJA!
¿DE QUÉ
ESTÁS
HABLANDO,
HIJA?





ESTARÁ BIEN.

¡NUNCA LO HARÍAN!
PARECE QUE ES HORA DE QUE LA DIOSA HAGA-

¿PUEDEN SOPORTAR A UNA ARMADA DE ESE TAMAÑO?

¿JIM-MIL?



¡ALERTA! ¡LAS FUERZAS DEL REY DEMONIO SE ESTÁN ACERCANDO!

TODOS LOS QUE PUEDAN, POR FAVOR REÚNANSE EN LA ESTATUA DEL GRIFO. EL NÚMERO DE ENEMIGOS PARECEN SER CERCA DE MIL.

¡HUH!
HABLANDO DEL DEMONIO, ¿EH?



¡ESENCIALMENTE, TENEMOS UN EJÉRCITO ENTERO DE ARCHIMAGOS...!

ESTA ES LA ALDEA DE LA MAGIA CARMESÍ.

TODOS LOS MIEMBROS DE NUESTRO CLAN APRENDEN MAGIA AVANZADA CUANDO CRECEN.



ATACAR NUESTRA ALDEA ES TAN TONTO COMO AGITAR UN NIDO DE AVISPAS...

¡EN EFECTO!



¡IWAAAH!

¡LIGHTNING STRIKE!!

¡FREEZE GUST!

¡ENERGY IGNITION!

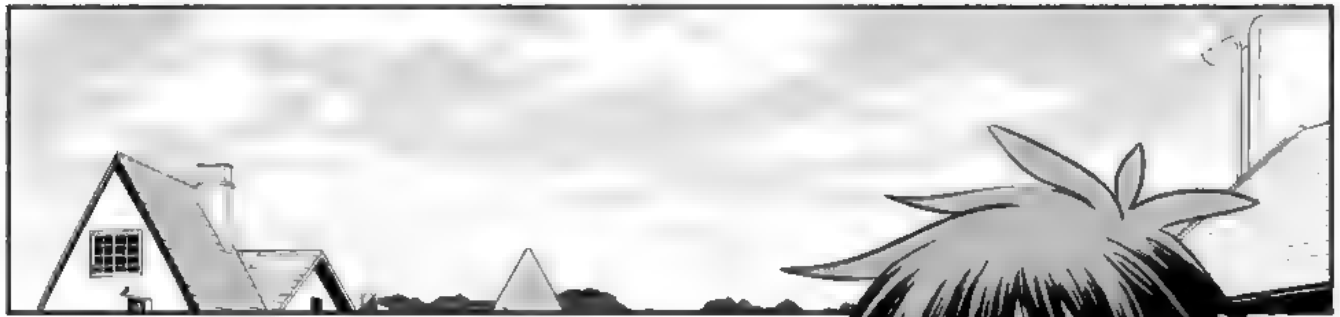
¡CURSED LIGHTNING!!

¡INFERNO!!

¡GAAAAH!

¡MIRA A LOS MAGOS MÁS PODEROSOS DEL MUNDO HACER UN RÉQUIEM QUE LOS CONVERTIRÁ A TODOS EN CENIZAS...!

¿QUIERES VER COMO APRENDEN ESA LECCIÓN?



ME GUSTARÍA
QUE ME
DIERAS
QUIÉNES
PODRÍAN SER
ESOS MAGOS
FALSOS...

¿POR
VERDADEROS,
IMPLICAS QUE
HAY FALSOS
MAGOS
CARMESÍ?

¡HUH! AHORA
LO HE VISTO
TODO.

ASÍ QUE ESOS ERAN
LOS VERDADEROS
MAGOS CARMESÍ
TRABAJANDO, ¿HUH?

SIENTO QUE
HAYAS TENIDO
QUE VENIR TODO
EL CAMINO
HASTA AQUÍ,
KAZUMA-SAN.

AWWW, NO TE
PREOCUPES
POR ESO.
ESTÁ BIEN.

V-VOY A
AJUSTAR
CUENTAS CON
AURE.

COMO SEA, ME
ALEGRO DE
QUE LA ALDEA
NO ESTÉ EN
CRISIS.

CON TIPOS
COMO ESOS
ALREDEDOR,
USTEDES
PODRÍAN
DERROTAR AL
MISMO REY
DEMONIO.

UM...





¡OW!



¡Es una
pequeña
Megumin!

KOMEKKO,
ESTOY EN
CASA.

¿HAS SIDO
UNA BUENA
NIRA?



JaJaJa
Hola, yo soy-



¡HEY!
¡SEÑORITA,
QUÉDATE Y
HABLA!

¡PAPIIIII!
¡MEGUMIN
ESTÁ EN
CASA- Y
TRAJO A UN
CHICO!





AHORA
PREGUNTARE
OTRA VEZ...



BUENO,
LOS NIÑOS
NECESITAN
DORMIR,
¿NO?

NUESTRA
HIJA, QUE
SE QUEDÓ
DORMIDA
NI BIEN
LLEGÓ...

VIAJAR
Y SUS
EXPLOSIONES
HARÁN
ESO...

z
z
z



Y RESPONDERÉ
OTRA VEZ
"SOLO SOMOS
AMIGOS".

¿CUAL ES
EXACTAMENTE
TU RELACION
CON MI HIJA?



¡QUERIDO,
PARA! ¡NO
TENEMOS
DINERO PARA
UNA NUEVA
MESA ESTE
MES!

¡¡G R A A H H H!!



UH...ESTO
NO ES
MUCHO,
PERO...

CREO QUE ES
HORA DE UN
CAMBIO DE
TEMA.



¡Oh, Chomusuke!
¡Ha sido una
eternidad!

LO JURO,
NO ESTOY
PRETEN-
DIENDO.

NO
IMPOR-
TA.

LO SIENTO,
ME ENFADE.

¡PORQUE
SÍ, GÜES
QUERIENDO
PRETENDER
QUE SON SOLO
AMIGOS!







COMO SE
BAÑARON
JUNTOS.

COMO, DISFRUTAS
CUBRIRLA DE BABA.



COMO,
CUANDO ELLA
ESTÁ
TOMANDO
UNA SIESTA,
TE AGACHAS
DETRÁS DE
ELLA Y
LEVANTAS SU
FALDA.

COMO, MIENTRAS LA
CARGAS, DESPUÉS DE
(QUE HAYA GASTADO
TODO SU MANA, DICES
COSAS COMO, "HEY,
HAS CRECIDO UN POCO,
¿HUIH?

¿TETAS MÁS
GRANDES?

COMO, MIENTRAS
ALIMENTAS A
CHOMUSUKE,
SOSTIENES UN PAR
DE BRAGAS Y
DICES, "¿LO
ENTIENDES? ESTAS
SON LAS QUE
QUEREMOS. TU
ROBAS ALGUNAS
DE ESTAS, Y YO TE
DARÉ COMIDA
GOURMET".

LO
SIENTO.

TODO
LO QUE
PUEDO
DECIR
ES, LO
SIENTO.

PERO ELLA DICE
QUE INCLUSO ASÍ,
ERES UN PRECIADO
AMIGO PARA ELLA,
ASÍ QUE PENSAMOS
QUE TAL VEZ...

Y COMO
SU VIDA ES
BÁSICAMENTE
UN FLUJO
CONSTANTE
DE ACOSO
SEXUAL.





PERO... QUIZAS NO DEBERIA HABER HABLADO DEL DINERO Y DE LA MANSION...

AHORA VEO DE DONDE MEGUMIN SACO SU COMPORTAMIENTO EXTRANO.

PHEW... FINALMENTE ALGO DE PAZ Y TRANQUILIDAD.

MIENTRAS MAS PRONTO MEJOR. ¿QUE TE PARECE MAÑANA?

¡BIEN! ¿CUANDO DEBERIAMOS HACER LA CEREMONIA, QUERIDO?



SPLOOSH

BUENO, OLVIDALO. SI NOS QUEDAMOS AQUI POR UNOS DIAS, PUEDO COMPENSARSELOS...



¡ESO ES RIDICULO! ¿PONDRIAS A DORMIR A UNA OVEJA CON UN ANIMAL ENJAULADO?

AHORA, AHORA, ¿ESTAS SEGURA DE QUE NADA NUNCA... HA PASADO ENTRE ELLOS?



¿QUIERES QUE KAZUMA Y MEGUMIN DUERMAN EN LA MISMA HABITACION!?



HEY, DARKNESS-SAN,
¿POR QUÉ ESTAS EN
CONTRA DE ESTO? ¿NO
TE GUSTA LA IDEA DE
ELLOS DURMIENDO
JUNTOS?

OH, PERDÓNAME.
NUESTRA CASA ES
MUY PEQUEÑA.
KAZUMA-SAN TIENE
QUE COMPARTIR
HABITACION CON
ALGUIEN.

Q-QUIERO
DECIR, CUANDO
LO PONES DE
ESA MANERA, LO
HACES SONAR
COMO SI
ESTUVIERA
CELOSA.



MI HIJA TIENE LA
EDAD SUFICIENTE
PARA CASARSE, Y
KAZUMA PARECE
SER UN ADULTO
PERSPICAZ...

SI ALGO HUBIERA
PASADO, ¿NO
CREES QUE
ELLOS DOS LO
QUERRÍAN?

NO ME ESTAS
ESCUCHANDO...



HEY, ¿QUÉ
CLASE DE
PERSONA
PIENSAS QUE
SOY?

ESO ES
DIFÍCILMENTE
SEXY-ER, QUIERO
DECIR, BASADO
EN LAS CARTAS
DE MI HIJA,
TODAVÍA ESTARÍA
PREOCUPADA...

¡UGH!
¡DEMONIOS NO!

¿POR QUÉ NO
HYOZABUROU-SAN,
ENTONCES?



SLEEP.

¡POR LO MENOS SI
ESE ANIMAL INTENTA
HACERME ALGO,
PUEDO RESISTIRME
CON TODO MI PODER,
Y DE ALGUNA
MANERA...!

LA RESISTENCIA PUEDE PARECER
INÚTIL FRENTE A SU LUJURIA
INHUMANA, Y ÉL PODRÍA HACERME
ALGO HORRIBLE. ESTOY SEGURO
DE QUE SU DESEO SE HA IDO
ACUMULANDO DURANTE TODO ESTE
VIAJE. EL ME SOSTENDRÁ, Y
CUANDO TRATE DE LUCHAR, ME
CUBRIRÁ LA BOCA Y ME
AMENAZARÁ. "¿QUÉ PASA SI
KOMEKKO SE DESPIERTA? TODOS
TE ESCUCHARÁN. SILENCIO." Y
ENTONCES-



O-O-O-KAY
ENTONCES, YO
DORMIRÉ CON
ÉL



DIOS MÍO,
PESCARAS UN
REFRIADO
DURMIENDO
AQUÍ...

OH, KAZUMA-SAN.
¿TERMINASTE
CON TU BAÑO?



S-SI
MA'AM



MI ESPOSO,
KOMEKKO Y YO
DORMIREMOS
AQUÍ. NO TE
PREOCUPES POR
NOSOTROS.

¿PODRÍAS
AYUDARME A
LLEVAR A
DARKNESS-SAN
A LA
HABITACIÓN DE
AQUA-SAN?



HEY, NADA VA
A PASAR,
¿ESTÁ BIEN?

ESTÁ BIEN.
NUESTRO
SUEÑO ES MUY
PROFUNDO.

ME LO
IMAGINABA.

NUESTRA
CASA ES MUY
PEQUERA,
COMO VES...
COMPARTE
AMABLEMENTE
LA HABITACIÓN
CON MEGUMIN.

OKAY...
ENTONCES
HOY, YO...



KONG
SUNARASHII
SEKAI NI
SHUKUFUKU
NO!



8



**KONO
SUBARASHII
SEKAI NI
SYUKUFUKU
WO!**





ENTONCES...
ME ENCUENTRO
COMPARTIENDO
UNA CAMA CON
MEGUUMIN.



QUIERO DECIR,
¿DÓNDE MÁS
IBA A DORMIR
EN ESTA
HABITACIÓN?

PERO NO ES
QUE TUVIERA
OTRA OPCIÓN.



¿QUÉ PASA SI
ME RESFRIO Y
SE CONVIERTE
EN NEUMONIA?

ES
PRIMAVERA,
PERO LAS
NOCHES
TODAVÍA
SON FRÍAS.

Y LA PUERTA
ESTÁ CERRADA
MAGICAMENTE
DESDE EL
EXTERIOR...



PERO AÚN...



¡SI!

DE TODOS
MODOS, NO HAY
PROBLEMA
CONMIGO
DURMIENDO EN
LA CAMA DE
MEGUUMIN.



EN REALIDAD
ES UNA CHICA
MUY BONITA.



MALDICIÓN...
ESTO VIENE DE
ESE TRAUMA
CON LOS
ORCOS, ¡ESTOY
SEGURO!

¡NO!
¡DETENTE!
¡NO ES
MOMENTO
DE ENAMO-
RARSE!



BIEN...
ESTOY CANSADO.
CREO QUE ES
HORA DE DES-

CUANDO
LLEGUEMOS
A CASA,
DEJARÉ QUE
ESAS CHICAS
SUCUBO ME
DEN UN POCO
DE CARINO.



PERO AL
VERLA DORMIR
ASÍ, HAY ALGO
EXTRAÑO...

QUIERO DECIR,
SE COMO SUELE
SER ELLA...



DURMIENDO
JUNTO A UNA
HERMOSA
CHICA
COMO ESTA.

SERÍA
EXTRAÑO
NO ESTAR
UN POCO
EMOCIONADO.



¡ESPERA!
¡NO PUEDO
DORMIR!



AGUA Y
DARKNESS
NUNCA ME
DEJARÁN DE
MOLESTAR
POR ELLO.

AUN ASI... SI
ME DEJO
LLEVAR Y
PONGO UNA
MANO SOBRE
ELLA...



ITAL VEZ
PODRÍA USAR
ESO COMO
EXCUSA SI
MEGUMIN ME
LLEVA A LA
CORTE!

POR OTRA
PARTE, NO SE
COMO SON LAS
LEYES EN ESTE
MUNDO...



¡SOY UN
CABALLERO!
NO SOY ESE
TIPO DE
HOMBRE.

PERO SU
MADRE
PRÁCTICA-
MENTE LO
PREPARÓ.



¿Q-Q-QUE ESTÁS HACIENDO?

ESTOY SEGURO DE QUE MEGUMIN SE DESPERTARÍA JUSTO A TIEMPO PARA UN MALENTENDIDO CLICHE.

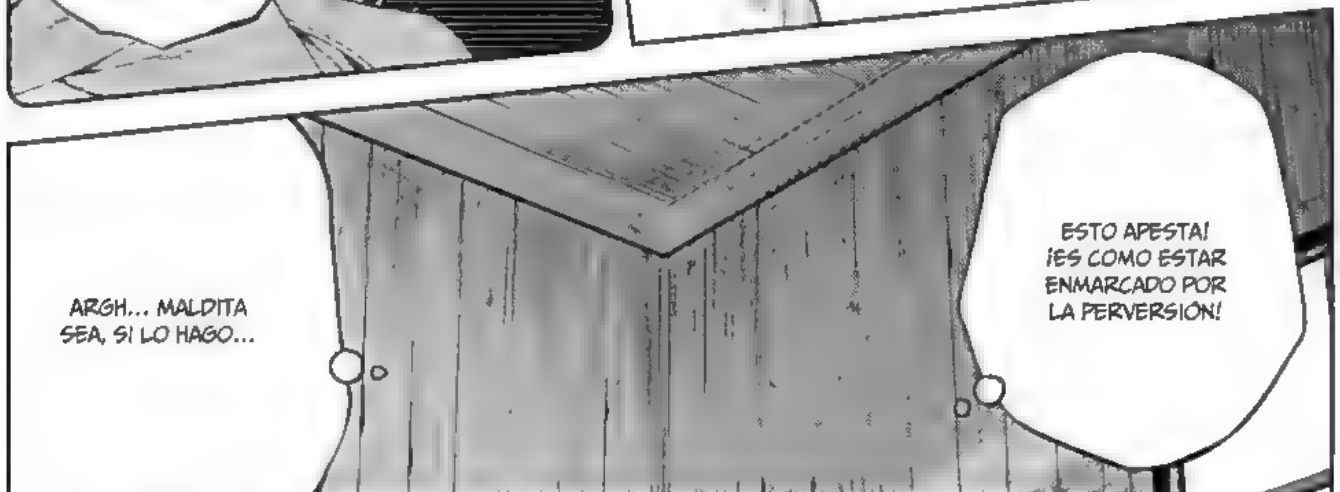
NÓ ES LO QUE-

ENTONCES NO IMPORTARÍA LO QUE DIGA. YO IRÍA A LA CÁRCEL SEGURO.



¡NO! ESE NO ES EL PUNTO! ¡CALMATE!

POR SUPUESTO, SI TRATARA DE SALTAR DE LA CAMA AHORA...



ARGH... MALDITA SEA, SI LO HAGO...

ESTO APESTA! ¡ES COMO ESTAR ENMARCADO POR LA PERVERSION!



Hmmm...



QUE VAS A HACER KAZUMA SATOU...?

EN ESE MISMO MOMENTO.



NO TE PUEDEN
ENMARCAR SI
REALMENTE LO
HACES.

VIENDOLO DE
OTRA MANERA...



SOLO SOY UN
CHICO NORMAL
QUE QUIERE
CONSEGUIR
ALGO...

NO SOY UN
SANTO SIN
SEXO.

LO SIENTO
MEGUMIN.



ESTÁ BIEN...
ESTÁ BIEN. NO HAY
PROBLEMA EN-

SÍ... ESTO ES
INEVITABLE.
INEVITABLE.

PONER A UN
TIPO SANO
COMO YO EN
ESTA CAMA
CON UNA
HERMOSA
CHICA DESCUI-
DADA...

ALGO
SUCEDERÍA.





¡UN MOMENTO!
¿POR QUÉ
ESTAMOS EN LA
MISMA CAMA?

OYE, NO TE
LLEVES LAS
MANTAS. HACE
FRÍO.



HEMOS
VIVIDO JUNTOS
DURANTE UN
AÑO SIN
PROBLEMAS.
TEN UN POCO
DE CONFIANZA.

¿QUÉ?
¿CREES QUE
SOY ALGUIEN
TAN BAJO, QUE
PONDRIA MIS
MANOS SOBRE
UNA CHICA
DORMIDA?

¿POR QUÉ LA
CALMA?

ACASO MIENTRAS
DORMIA...
¿NO HABRÁS-?



ENTONCES,
MAMA...

OTRA VEZ,
¡FRÍO!
COMPAR-
TAMOS ESAS
MANTAS, NO
HARE NADA.



Y-YA VEO.
MIS DISCUL-
PAS...

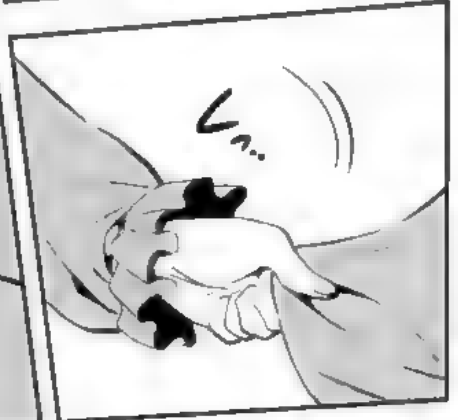
¿SABES POR
QUÉ ESTOY
AQUÍ? PORQUE
TU MAMA ME
ENCERRO.

HACE FRÍO Y
NO PUEDO
SALIR, ASÍ QUE
DECIDI SALTAR
A LA CAMA.



¿REALMENTE...

NO HARÁS NADA
CONMIGO?



Ln...

¿EH?



¡NO SEAS TONTO!
¿CÓMO PODRÍA NO
HACER ALGO AHORA
QUE FINALMENTE
ESTAMOS SOLOS?

¡BIEN
ENTONCES!



YA VEO.
MEGLIMIN
FINALMENTE
SE DIO
CUENTA DE
LO GENIAL
QUE SOY.



¿ESTÁ...
BIEN
HACER
ALGO?

ELLA TOMÓ
MI MANO LA
OTRA NOCHE...
¿FINALMENTE
ME ESTOY
VOLVIENDO
POPULAR?

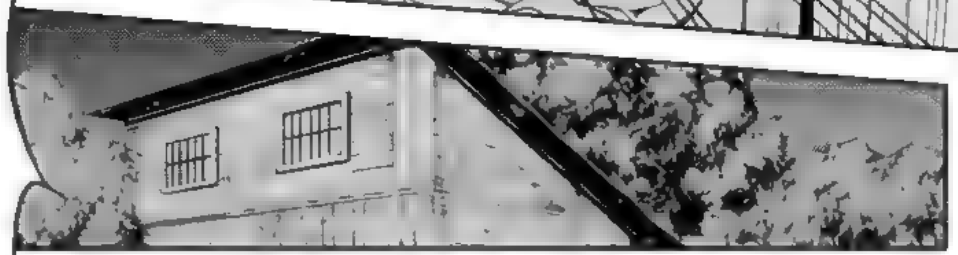
Demonio

¡ESO ES LO
QUE PENSABA!

¿EH?
¡MIERDA! ¡ME
ENGAÑASTE!!

¡ME VOY A
CASA DE
YUNYUN ESTA
NOCHE!

¡VUELVE
AQUÍ,
PEQUEÑA-!!



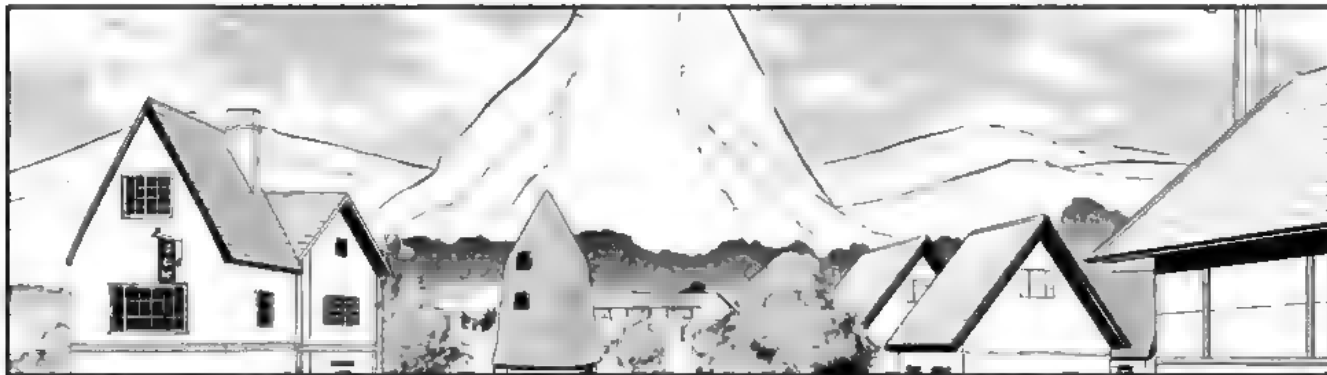
YA VEO.
SOLO AGUA
Y SLIMEZUMA,
ENTONCES.

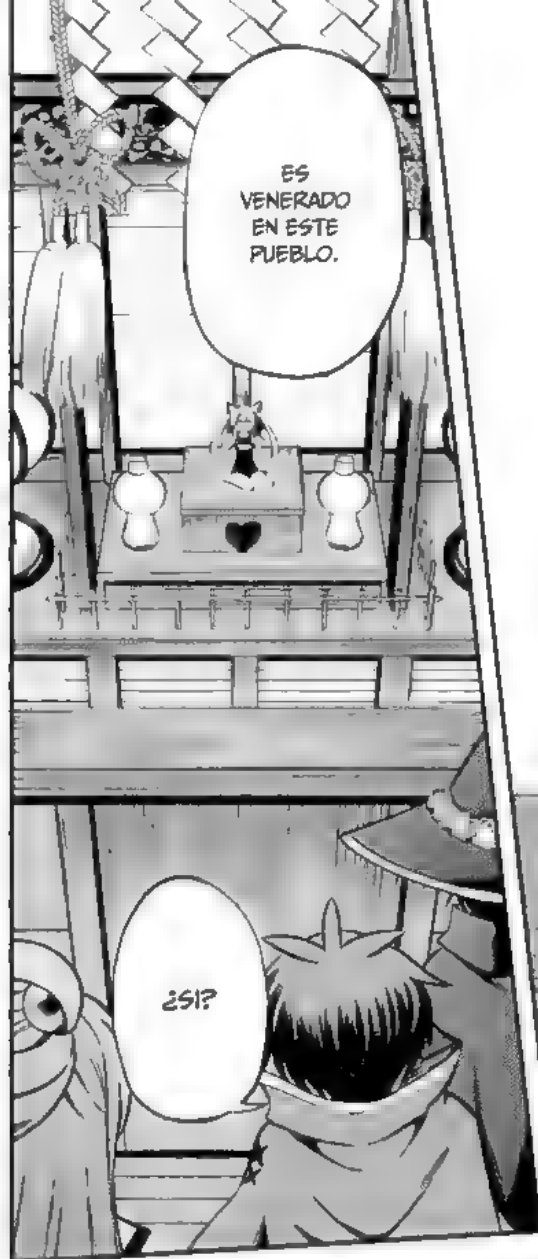
HAY UN
LUGAR AL QUE
QUIERO IR.
TU Y BAZUMA
DIVERTANSE.

MEGUMIN,
ME GUSTA-
RÍA QUE ME
MOSTRARAS
LA CIUDAD
HOY.

¿QUÉ VAS
A HACER,
LOLIZUMA
-SAN?

POR LA
MAÑANA,
LA NOTICIA
SE HABIA
EXPANDIDO.





ES
VENERADO
EN ESTE
PUEBLO.

¿SÍ?



ESTOY BASTANTE
SEGURO DE QUE
ESTA ES LA FIGURA
DE UNA CAT-GIRL EN
TRAJE DE BAÑO



NO SABEMOS
EXACTAMENTE
QUÉ DEIDAD ES,
PERO LO
ADORAMOS
AQUÍ EN CASO
DE QUE SIRVA
DE ALGO.

ÉL LES DIO
ESTO,
DICIENDO QUE
ERA UNA
DEIDAD QUE
VALÍA MÁS
PARA ÉL QUE
SU VIDA.

HACE MUCHO
TIEMPO,
NUESTROS
ANTEPASADOS
SALVARON A UN
HOMBRE
ATACADO POR
MONSTRUOS.





ME GUSTAN LAS
ESPADAS
SANTAS UN
POCO MÁS
LEGENDARIAS...



EL HERRERO
HIZO ESO PARA
ATRAER
VISITANTES. ESTÁ
ENCANTADO, POR
LO QUE LA
PERSONA
NÚMERO 10.000
LO SACARÁ.

SOLO HA
ESTADO ALLÍ
DURANTE
CUATRO AÑOS,
Y SOLO UNAS
CIEN PERSONAS
LO HAN
INTENTADO.



NUESTRO
QUERIDO
HERRERO TIENE
LA AMABILIDAD
DE MANTENER
EL ESTANQUE
LIMPIO
PESCADO LAS
OFRENDAS
PERIÓDICAMENTE.

NADIE
SABE COMO
COMENZÓ LA
HISTORIA,
PERO INCLUSO
AHORA,
MUCHAS
PERSONAS
HACEN TALES
OFRENDAS.

WOW, CREO QUE
HE ESCUCHADO
ESE CUENTO DE
HADAS ANTES...

SE DICE QUE SI
OFRECES UN
HACHA O UNA
MONEDA, PUEDES
INVOCAR A LA
DIOSA DEL ORO Y
LA PLATA.

ESTE
ES EL
ESTANQUE
DE LOS
DESEOS.

CREO QUE
SÉ COMO
COMENZÓ ESA
HISTORIA.

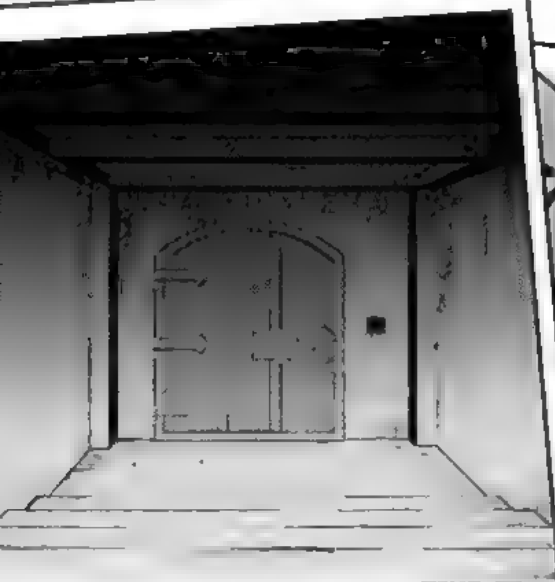


¡DEJA DE
JUGAR Y
SIGAMOS
ADELANTE!

SOLO VOY A
AGARRAR ESAS
MONEDAS DEL
FONDO.

¿Y QUE
ESTÁS
HACIENDO?

OYE, ¿QUIERES
CONTRATARME
PARA SER TU
DIOSA DEL
ESTANQUE POR
UN TIEMPO?



PERO SE DICE
QUE FUE
CONSTRUIDO
JUNTO AL
MISTERIOSO
EDIFICIO.

NADIE SABE
CUÁNTO TIEMPO
HA ESTADO
AQUÍ...

¿MISTE-
RIOS
EDIFICIO?

ESTO PARECE
MUCHO MÁS
PELIGRO-
SO QUE
LOS OTROS
LUGARES
DONDE NOS
LLEVASTE.

EN ESTA
INSTALACIÓN
SUBTERRÁNEA
ESTÁ SELLADO
"EL ARMA QUE
MUY BIEN PUEDE
DESTRUIR EL
MUNDO".





¿QUIEN LO
CONSTRUYÓ?
¿CUANDO Y POR
QUÉ? TODOS SON
MISTERIOS.

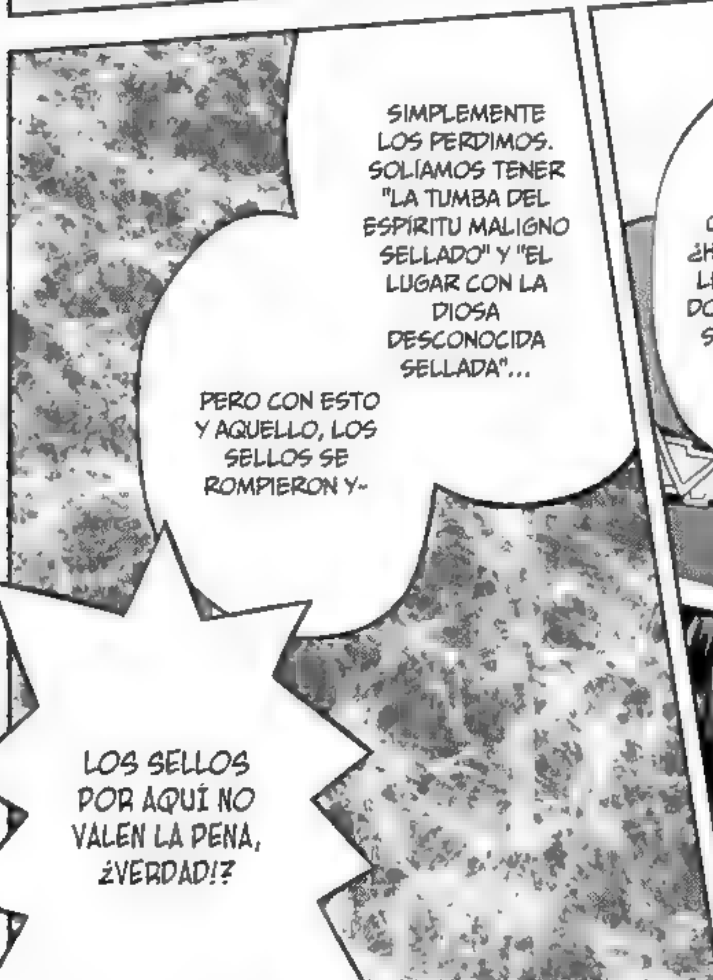
MIRAR
ALREDEDOR NO
DIO NINGUNA
PISTA, POR LO
QUE LO
LLAMAMOS EL
EDIFICIO
MISTERIOSO Y LO
DEJAMOS EN
PAZ.

EN SERIO,
¿CÓMO TERMINO
UN EDIFICIO DE
CONCRETO EN
ESTE MUNDO?



¿EH? ¿QUÉ
ESO?

POR AHÍ.



SIMPLEMENTE
LOS PERDIMOS.
SOLIAMOS TENER
"LA TUMBA DEL
ESPIRITU MALIGNO
SELLADO" Y "EL
LUGAR CON LA
DIOSA
DESCONOCIDA
SELLADA"...

PERO CON ESTO
Y AQUELLO, LOS
SELLOS SE
ROMPIERON Y~

LOS SELLOS
POR AQUI NO
VALEN LA PENAL,
¿VERDAD!?



OYE, MEGUMIN,
¿HAY ALGÚN OTRO
LUGAR POR AQUI
DONDE HAYA ALGO
SORPRENDENTE
ESPERANDO?

ENTONCES
UN ARMA
QUE MUY
BIEN PUEDE
DESTRUIR
EL MUNDO,
¿EH?
ESE SELLO NO
PUEDE SER FÁCIL
DE ROMPER SI
LOS EXPERTOS
EN MAGIA LO
HICIERON.



D-DE TODOS
MODOS, ¡ESO ES
SUFICIENTE! ¡HAY
UN LUGAR AL QUE
QUIERO IR!

REALMENTE
CREO QUE
ESTAMOS EN
PROBLEMAS
AQUÍ...



¿ESTA
REALMENTE
SEGURA ESTA
ARMA
DESTRUCTORA
DE MUNDOS?

¡OK, eso es
suficiente!

S-SÍ, ESTÁ BIEN. EL
SELLO DE ESE EDIFI-
CIO ES UN ACERTIJO
ESCRITO EN LETRAS
ANTIGUAS QUE NADIE
PUEDE LEER, Y DEBES
INGRESAR LA RESPUES-
TA PARA ROMPERLO.

¡N-NO ME
MIRAS ASÍ!
JURO QUE
ESTÁ BIEN!



¡OH! MEGUMIN
BIENVENIDA!





¡MI NOMBRE ES
CHEEKERA!

¡ARCHIMAGO Y
POSEEDOR DE
MAGIA
AVANZADA!

¡EL MEJOR
ENTRE LOS
PROPIETARIOS
DE TIENDAS DE
ROPA DEL CLAN
CARMESI
MÁGICO!

¿HMM? ¿SON
ESTOS LOS
FORASTEROS
QUE VIENEN
CONTIGO?

SÍ, LOS
MIEMBROS
DE MI
PARTY...

¿ME ESTÁS
TOMANDO
EL PELO!?

BUENO,
TAMBIÉN ES
LA ÚNICA
TIENDA DE
ROPA EN LA
CIUDAD.

ASÍ QUE
ESA ES
LA ÚNICA
FORMA DE
PRESENTAR-
SE POR
AQUÍ...

¿EH?
¡ORDENADO!

HEY. SOY
KAZUMA
SATOU. EL
MEJOR
CHICO EN
TIENDAS...

LO SIENTO. ¡HA
PASADO TANTO
TIEMPO DESDE QUE
PUDE HACER MI
INTRODUCCIÓN
QUE SE SINTIO
GENIAL!



ENTONCES,
¿EN QUÉ
PUEDO
AYUDARTE?

ME
GUSTARÍA
UNA BATA
NUEVA.

BUKKORORI!
DIJO QUE ERA
EL HIJO DEL
MEJOR
ZAPATERO DE
LA CIUDAD,
¿NO...?

NO TENEMOS
MUCHAS TIEN-
DAS AQUÍ EN
ABSOLUTO. UNO
DE CADA TIPO,
SIN RIVALI-
DADES!



OBTUVE ESTE DE
YUNYUN HACE
MUCHO TIEMPO,
PERO TENER SOLO
UNO ES UN POCO
INCONVENIENTE.

¿TIENES ALGO
COMO ESTO?

AH, TENGO
ALGUNOS QUE
ACABO DE
TERMINAR DE
TEÑIR.



¡HO! ¿ERES
UNA BURGUESA
AHORA, MEGUMIN?
¿UNA EXITOSA
AVENTURERA EH!

SOLO DAME
TODO ESTO



Si...

AGUA,
¿ESO ES...?

ESA CUENTA
VA PARA MI
AMIGO QUE
PRONTO SE
HARÁ RICO,
KAZUMA.

¿Kazuma?

BUENO, NO TE
SORPRENDAS SI
ESCUCHAS
SOBRE MÍ POR
AQUÍ PRONTO.



OBIAMENTE
ES UNA ESPECIE
DE RIFLE...



¡AH! ¿SABE ALGO
AL RESPECTO
SEÑOR?


OYE, ¿DE DÓNDE
SACASTE ESTE
POSTE DE
SECADO?



ESE "DIOS", ESTE
RIFLE, ESE EDIFICIO
EXTRAÑO... ¿QUÉ
PASA CON ESTE
PUEBLO?

¡ES UN POSTE
DE SECADO
HISTÓRICO
QUE HA
ESTADO EN
MI FAMILIA
POR GENE-
RACIONES!
NUNCA SE
OXIDA, LO
QUE LO
CONVIERTE EN
UN TESORO

Jajaja




SÍ, ESTÁ BIEN.
DEBERÍAMOS
HABER TRAÍDO
ALMUERZOS

¡ESTE LUGAR ES
PRECIOSO! EL
VIENTO SE SIENTE
MARAVILLOSO.

¡UF!

LLEGAMOS A
TODOS LOS
SITIOS
TURÍSTICOS
POSIBLES.



SI DESEAS VER
MÁS, HAY UN
OBSERVATORIO
EN LA CIMA DE LA
MONTAÑA.



TIENE UN
PODEROSO
OBJETO MÁGICO
PARA MIRAR
LEJOS, PARA
VIGILAR EL
CASTILLO DEL
REY DEMONIO.

¿USTEDES
SE ESTÁN
APROVECHANDO
DEL CASTILLO DEL
REY DEMONIO?

LA HABITACIÓN
DE LA HIJA DEL
REY ES UN LUGAR
DE OBSERVACIÓN
RECOMENDADO.





¿QUÉ ES
ESO...?



¿VOLVIE-
RON DESPUÉS
DE QUE LOS
GOLPEA-
MOS TAN
PROFUNDA-
MENTE?

¿EH? ¿EN
SERIO?



ESO ESTÁ
CERCA DE TU
CASA, ¿NO
ES ASÍ,
MEGUMIN?

¡CREO QUE
ESAS SON LAS
TROPAS DEL
REY DEMONIO!

PERO... LA
ALARMA NO HA
SONADO, POR LO
QUE EL PUEBLO
AÚN NO DEBE
SABERLO.



¿EDIFICIOS?
¿TAL VEZ UNO
DE ESOS
SELLOS?

SE ESCABULLEN...

OH, PERO
DIJISTE ALGO
DE ESE DIOS
OSCURO O LO
QUE SE-

ESO DEBE
SIGNIFICAR QUE
ESTÁN DETRÁS
DE UNO DE
NUESTROS
EDIFICIOS, NO
UN ATAQUE
ABIERTO.

SÍ, ESE SELLO
YA SE HA ROTO.
NO PUEDO
IMAGINAR QUÉ
MÁS QUERRÍAN
EN-



SI ESO ES
REALMENTE LO
QUE QUIEREN,
ENTONCES
ELLOS Y TODA
ESTA CIUDAD
PUEDEN IRSE AL
INFIERNO.

¡NO! ¡ESPERA!
¡TAL VEZ
PERSIGUEN AL
DIOS DEL
SANTUARIO DE
OREJAS DE
GATO!



LO DUDO
MUCHO. HAY
UN SELLO
ESPECIAL
EN ESE
EDIFICIO.

Y NADIE SABE
COMO USAR EL
ARMA DE TODOS
MODOS.

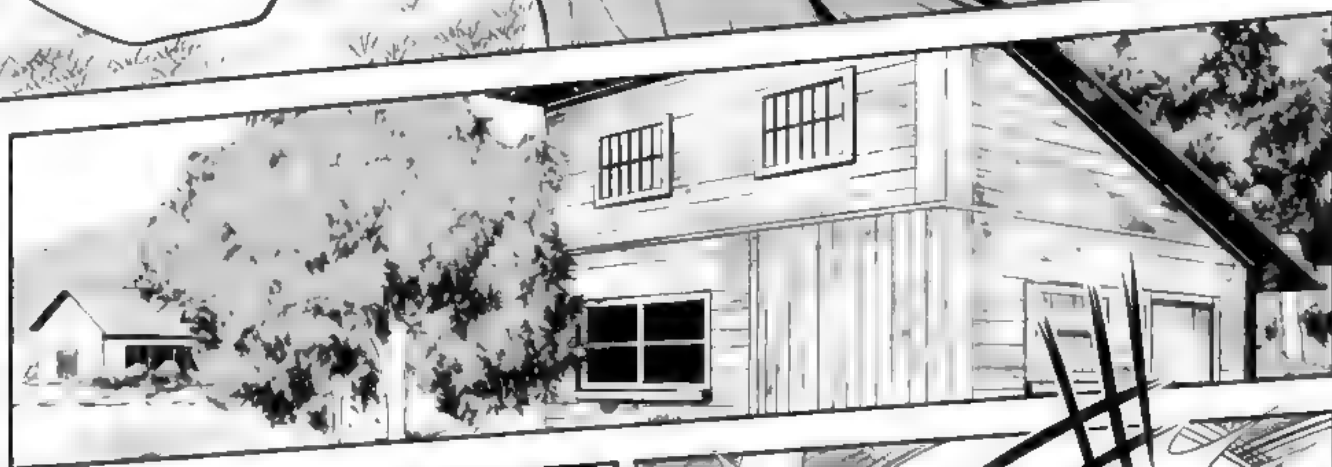
¿QUÉ PASA
CON ESA ARMA
QUE PODRÍA
DESTRUIR EL
MUNDO?




LO QUE SEA.
¡LLEGARAN EL
PUEBLO A ESTE
RITMO!

¡ESE ES MI
KAZUMA! ¡ILISTO
Y DISPUESTO A
DEJAR QUE
OTROS HAGAN
SU TRABAJO
SUCIO!

¡VOY A ADVERTIR
A LOS ALDEANOS!



¿QUÉ
DEMONIOS
PASA CON
ESTA CHICA!?




¿DE DÓNDE
DEMONIOS
VINO ELLA?



¡MALDITOS
DEMONIOS!
¡NO PASARAN
MIENTRAS YO
RESPIRE!

¡PARA ENTRAR EN
ESTE PUEBLO
TENDRÁS QUE
MATARME!



¿QUE
DEMONIOS ES
ELLA DESPUES
DE TODO?

ELLA NO PUEDE
ACERTAR NINGUN
GOLPE, ¡PERO
LOS RECIBE
TODOS!

¡IDIOS, QUE
DOLOR!



ESA CHICA NI
SIQUIERA ESTÁ
TRATANDO DE
OBTENER AYUDA,
¡SOLO ESTÁ
ABSORBIENDO
NUESTROS
ATAQUES!

¡SYLVIA-SAMA!

¿CUAL ES EL
PROBLEMA
AQUI?

¿ESTAN
OBSTACULIZADOS
POR UN SOLO
OPONENTE?

¡PUEDE SER
ALGÚN TIPO DE
TRAMPA! ¡POR
FAVOR,
RETROCEDE!

BUENO,
AHORA...



PARECE QUE
ESTÁS A CARGO
POR AQUI.

ESTOY CANSADO
DE ESTOS
CAMARONES Y
SUS PATÉTICOS
ATAQUES. ¡TEN
ALGO PARA MÍ!



BIEN, PELEARÉ
CONTIGO

¿NO TE INTIMIDO
EN LO MÁS
MÍNIMO?



YO, GENERAL
DEL REY
DEMONIO.

¡SYLVIA-SAMA!

KONO
SUNARASHII
SEKAI NI
YUKUFUKU
NO!



8



KONO
SUBARASHII
SEKAI NI
SYUKUFUKU
WO!



Cap. 48



¡Que haya una buena razón para esta
noche de insomnio!




TE ARREPENTIRÁS
DE CRUZARTE CON
NOSOTROS...

...CON SYLVIA,
GENERAL DEL REY
DEMONIO.

NO HAY
NECESIDAD DE
CONTENERSE
AHORA. DAME
TODO LO QUE
TIENES.

.....

.....



ASÍ QUE TENGO
GRANDES
ESPERANZAS
PARA CUALQUIER
GENERAL DEL
REY DEMONIO, YA
SEA HOMBRE O
MUJER.

Y LOS ATAQUES
DE TUS SECUACES
NO HAN HECHO
NADA PARA
SATISFACERME.

ESTABA TAN
DECEPCIONADA
CUANDO
ESCUCHÉ QUE
NO HABÍA
ORCOS
MACHOS.

¿QUE
SUCEDE?
DATE PRISA
Y-

"SYLVIA", ¿NO? NO
TE AVERGÜENCES
COMO GENERAL.

TE ESTOY
ADVIRTIENDO,
LOS ATAQUES A
MEDIAS NO
RECIBIRAN
ALGUNA
RESPUESTA
POR MI PARTE.

¡¡HAZME VOLAR Y
LLAMARTE
MAESTRO!!

¡ATACAME!
¡DAME UN
GOLPE
DIGNO DE TU
PUESTO!



¡YA ESTAMOS
AQUÍ!

¡DARKNESS!
¡DETENTE!

¿EH? LO
SIENTO, NO
ENTIENDO.



YA VEO.

¿TU..
LLEGASTE?

OYE, ¿POR
QUÉ LA CARA
LARGA?

MIRAR...

¿K-KA-
KAZUMA?



EH... M-ME
DESCUBRISTE.
NO FUE FÁCIL
PARA MÍ
AGUANTAR ESTE
TIEMPO...

¿N-NO
ES ASÍ,
KAZUMA?

NO ME
PREGUNTES.



ESTABAS
ABSORBIENDO
NUESTROS
ATAQUES
HASTA QUE
LLEGARAN LOS
REFUERZOS.

TENGO QUE
ADMITIRLO.
ERES UNA
CRUZADA
INTELIGENTE.



NO
APRENDEN,
¿VERDAD?

OYE, ¿NO SON
LOS MISMOS
DE AYER?

ENTONCES,
DARKNESS,
¿QUIÉN ES TU
AMIGA TETONA
ALLÍ?



¿GENERAL?
¿EN SERIO?



...PODRÍA
TERMINAR EN
MÁS PELIGRO
QUE NUNCA.

solo mi
suerte...

ESPEREN. SI
METO MIS
NARICES
AQUÍ...



TENEMOS
SUERTE DE QUE
LA HAYAS VISTO
TRATANDO DE
COLARSE.

KAZUMA, ESE
ES LA GENE-
RAL DEL REY
DEMONIO QUE
NOS HA ESTADO
ATACANDO.





Y ESO NO ES
TODO.

¡No es gran
cosa!

¿DE VERDAD,
MEGUMIN? ¡ESO
ES GENIAL

¡Ooh!

¡SI! ¡MEGUMIN
LE DIO LOS
ÚLTIMOS
TOQUES!




E INCLUSO LA
INFAME Y
PODEROSA
FORTALEZA
MOBILE
DESTROYER.

BELDIA, EL
DULLAHAN.


HANS, EL
MORTÍFERO
SLIME
VENENOSO.

¡LOS CUATRO
FUIMOS
RESPONSABLES
DE LA CAIDA DE
TODOS Y CADA
UNO DE ELLOS!


¿Q-QUÉ?



ESCUCHE QUE
BELDIA FUE
DERROTADO,
PERO ¿HANS
TAMBIÉN...?




PUEDO VER QUE
ESTAMOS EN
DESVENTAJA
AQUÍ.



¿QUIÉN SABÍA
QUE ESTOS
MAGOS
TENDRÍAN
AMIGOS TAN
PODEROSOS?

ES CIERTO,
NADIE SUPO DE
ÉL EN MUCHO
TIEMPO...



CREO QUE ME
GUSTAS. ¿TAL
VEZ SERÍAS TAN
AMABLE DE
DECIRME TU
NOMBRE?

SUPONGO QUE
ERES EL LÍDER
DE TU GRUPO.



MI NOMBRE
ES KA-

¿MI NOMBRE
HUH? MUY BIEN.



¡KYOUYA
MITSURUGI!
¡RECUÉRDALO
BIEN!

¡Se acordó!



¿No dijo él
"ka"...?

RÍNDETE
MIENTRAS
PUEDES.

AUNQUE,
TAMBIÉN
ESCUCHÉ
QUE ERA
GUAPO...

PARECE QUE TE
DEJASTE TU
FAMOSA ESPADA
HOY, PERO TU
COMPORTAMIENTO
TRANQUILO ES
INCONFUNDIBLE

¡MITSURUGI!
¿EL PORTADOR
DE LA ESPADA
ENCANTADA?
HE OÍDO
HABLAR



SIN EMBARGO,
CON USTEDES Y
LOS MAGOS AQUÍ,
LAS COSAS SE
ESTÁN PONIENDO
PELIGROSAS.

DE
CUALQUIER
MANERA,
PARECE QUE
ERES JUSTO
MI TIPO.



MI NOMBRE
ES SYLVIA.
TE VERÉ DE
NUEVO,
MITSURUGI!

ODIO DECIRLO,
PERO SERÁ
MEJOR QUE LO
HAGAMOS POR
AHORA.

¡COMO SI TE
DEJAMOS!
¡ATRAPÉMOSLA Y
USEMOSLA PARA
EXPERIMENTOS
MÁGICOS!

¡OYE! ¡ELLA
ESTÁ
ESCAPANDO!



¡HEY, KAZUMA!
¿POR QUÉ NO
DIJISTE NADA
DE MÍ?

¿PARA QUE
CREES QUE
ESTÁ AQUÍ?

¿CUÁNTO
TIEMPO PLANEA
MANTENER
ESTA FACHADA?

SYLVIA,
GENERAL DEL
REY DEMONIO,
¿EH?

¡LIGHT OF
SABER!!

¡LIGHTNING
STRIKE!!



ESPADAS,
MAGIA, ¡TODOS
REBOTABAN
DIRECTAMENTE
DE ELLA!

¡Y ESTA
SEÑORA DE
AQUÍ FUE
TOTALMENTE
INCREÍBLE!



UNA PARTY A LA
QUE PODRÍA
CONFIAR
FÁCILMENTE A
MI HIJA.

¡QUÉ PARTY TAN
MARAVILLOSA Y
CONFIABLE!

OH, NO LO
MENCIONES.

¿EH?



UH, ESPERA.
¿DÓNDE ESTÁ
HYOZABUROU-
SAN?

ENTONCES, SOBRE
LOS ARREGLOS
PARA DORMIR
ESTA NOCHE,
KAZUMA-SAN...

¿Hemos
terminado
de hablar de
mí?



AH, ESO ES
PARTE DEL
CURSO PARA
UN CRUZADO.

ESCUCHAMOS
CÓMO REPELIS-
TE EL ATAQUE
DE SYLVIA
DARKNESS-
SAN



FUISTE
REALMENTE
GENIAL HOY,
KAZUMA!

¡ACABEMOS
CON SYLVIA
PARA SIEMPRE
LA PRÓXIMA
VEZ!



MI ESPOSO ESTÁ
TAN OCUPADO QUE
DIJO QUE QUERÍA
DORMIR EN EL
TALLER.

IRÉ A
CALENTAR UN
POCO DE
AGUA DE
BAÑO, ¿DE
ACUERDO?

ESTOY SEGURO DE
QUE LO ESCUCHÉ
DECIR QUE
DORMIRÍA
CONMIGO ESTA
NOCHE, POR
PREOCUPACIÓN
POR SU HIJA.

MAMA
ESTÁ EN
ESO
OTRA
VEZ.



JE JE JE! CON
ESA ARMADURA,
NO PUEDO
DIVERTIRME
CON SYLVIA.

¡NO SEAS
ESTÚPIDA NOS
VAMOS A CASA
MAÑANA!

HOY ESTABA
ORDENANDO UNA
NUEVA ARMADURA
AL HERRERO DEL
PUEBLO.


¡ASÍ ES!
DE PASO.



NOS VAMOS A
PRIMERA HORA
DE LA MAÑANA,
Y LUEGO VAMOS
A DESCANSAR
ALREDEDOR DE
LA MANSIÓN


HEMOS VISTO
LOS LUGARES
DE INTERÉS.
NO HAY NADA
MÁS QUE
NECESITEMOS
AQUÍ.

¿QUÉ?



¿TE VAS A IR
DESPUÉS DE
TODO ESO?
¡ESO ES
DEMASIADO
INCLUSO PARA
TI!

¿¿COMO
PUDISTE!?
¡TE VEÍAS TAN
GENIAL!




FUE TENER A
TODOS ESOS
MIEMBROS DEL
CLAN MÁGICO
CARMESI A MIS
ESPALDAS LO QUE
ME PERMITIÓ
DECIR TODAS ESAS
COSAS.

LAMENTO MUCHO
DEJAR ATRÁS A UN
GENERAL TAN
BUENO, PERO...

HAY UN ESTILO
DE VIDA AGRA-
DABLE Y CÓMODO
QUE NOS ESPERA
EN CASA ¿POR QUÉ
ENREDARSE CON UN
GENERAL DEL REY
DEMONIO?

NO, DECIDÍ
TRATAR DE
VERME BIEN
EXACTAMENTE
PORQUE SABÍA
QUE NOS ÍBA-
MOS A CASA
MAÑANA




¿Todo bien?

EL BARO ESTÁ
LISTO, TODOS.

OH GRACIAS.
IRÉ PRIMERO,
SI NO TE
IMPORTA.

¡ESPERA,
VAGOZUMA! NO
HEMOS
TERMINADO
CONTIGO!



ESTO... ESTO LO
SÚPERO.

ES UNA CAUSA
PERDIDA.



MEGUMIN! ¿A
DÓNDE CREES
QUE VAS A ESTA
HORA?



¡NUESTRA
CASA ES EL
LUGAR MÁS
PELIGROSO
PARA UNA NIÑA
DE MI EDAD!

ESTOY
SEGURO DE
QUE TRATARÁS
DE HACERME
DORMIR CON
KAZUMA
NUEVAMENTE
ESTA NOCHE!



¡NO DEJARÉ
QUE UNA CHICA
DE TU EDAD
PASE LA NOCHE
FUERA!

¡ACABAS DE
REGRESAR DE
AFUERA ESTA
MAÑANA
TAMBIÉN!



¡DEBES SER
CIEGA! ¡NO, YA
SABES
EXACTAMENTE LO
QUE ESTÁ
PASANDO!

LO QUE ESTÁS
HABLANDO
ES DE TUS
EXPECTATIVAS,
¿NO?

OH, NO HAY
NADA DE QUÉ
PREOCUPARSE
CON KAZUMA-SAN.
CONFÍA EN TU
MADRE.

¡ESTOY SEGURA
DE QUE ÉL...
CUMPLIRÁ TUS
EXPECTATIVAS!.



¡ESPERA AHÍ MISMO!
FINALMENTE
PUDE DORMIR A
TU PADRE
Y A ESA
DOMINANTE
DARKNESS-SAN,
Y...

¡RÍNDETE!

¡ME VOY A
QUEDAR
EN LA
CASA DE
YUNYUN!

¡¡
A
H
H
H
H
H
!!

¡ANKLE
SNARE!

¡NO TE VAS
A ESCAPAR!

¡DEJAME IR
AHORA
MISMO...!

¿U-USARÍAS
MAGIA EN TU
PROPIA HIJA DE
TU SANGRE? ¿QUÉ
CLASE DE MADRE
ERES?

¡SLEEP!

TEN DULCES
SUEÑOS, QUERIDA
HIJA MÍA.

TE LO DIGO,
NO HAY NADA DE QUE
PREOCUPARSE. ¿DE
ACUERDO?



PUEDO
TOMAR MI
EXCUSA DE
ANOCHÉ
SOBRE QUE
HACE FRÍO Y
HACERLA
REALIDAD.

LO QUE
NECESITO ES
UNA BUENA
EXCUSA PARA
ACURRUCARME
EN ESTAS
SABANAS...

ENTONCES, UN
"¡GAH!" MÁS DE
ELLA Y ME HARÍA
UN CRIMINAL
AHORA MISMO.

SU MANO FRÍA SE
SIENTE BIEN...

HEY...
LO TENGO

¡FREEZE!

¡ESO ES! ¡TENGO
EL PODER DE
HACER QUE ESTO
SUCEDA!

ADEMÁS, ESO
EVITARÁ QUE
SALGA POR LA
VENTANA, COMO
ANOCHÉ.

¡PERFECTO!
AHORA HARÁ
FRÍO AQUÍ.

¡El plan
perfecto!

Haa...
Haa...



.....



BUENOS
DÍAS.
¿DORMISTE
BIEN?

BUENOS DÍAS.
¿ES ESTA MI
HABITACIÓN?



HMM...



HEY, NO HE HECHO
NADA (TODAVÍA)
CÁLMATE.

SABÍA QUE
AMABAS UN POCO
EL ACOSO, ¡PERO
NUNCA PENSÉ QUE
DARÍAS EL ÚLTIMO
PASO!

¿EH? ¡ASÍ QUE
FINALMENTE
CRUZASTE LA
LÍNEA
PROHIBIDA!
¡ANIMAL!



TONTA. ¿CUÁNTO
TIEMPO CREEES QUE
HA PASADO DESDE
QUE TE PUSIERON A
DORMIR? HE SIDO
BUENO TODO ESE
TIEMPO.

¿Y cuándo me
cambié a mi
pijama?

ES... ¿ES
ESO
CIERTO?

DESPUÉS DE
AYER, NO ES
FÁCIL CONFIAR
EN TI...



MIRA, HACE
AÚN MÁS FRÍO
AQUÍ QUE
ANOCHE.
AGARRÉ TU
MANO SIN
PENSARLO.

¿EH...?
AH...

PERO MIRA.
PODRÍAS
AVECES
AGRADECERME
DE VEZ EN
CUANDO,

¿SABES?
SIEMPRE
ESTOY
LIMPIANDO
LOS LÍOS DE
USTEDES.

¿GRACIAS,
DICES...?

SÍ, YA VEO. SI
HUBIERAS TENIDO EL
DESCARO DE HACERLO,
HABRÍAS ESTADO EN LA
OSCURIDAD HACE
MUCHO TIEMPO.

S-SÍ,
BUENO, NO
IMPORTA.



¿E-ES ASÍ?
PERDÓN POR
JUZGARTE
MAL.



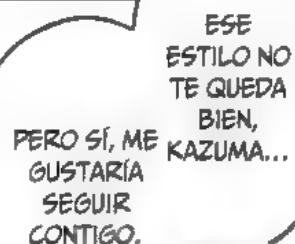
...SUPONGO
QUE TIENES
RAZÓN.



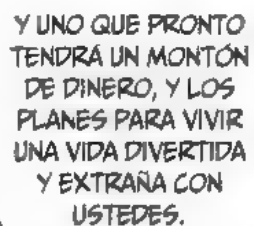
¿HUH?







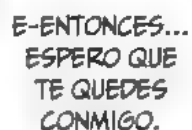
ESE
ESTILO NO
TE QUEDA
BIEN,
KAZUMA...
PERO SÍ, ME
GUSTARÍA
SEGUIR
CONTIGO.



Y UNO QUE PRONTO
TENDRÁ UN MONTÓN
DE DINERO, Y LOS
PLANES PARA VIVIR
UNA VIDA DIVERTIDA
Y EXTRAÑA CON
USTEDES.

MI NOMBRE
ES KAZUMA
SATOU.

EL MEJOR ENTRE
LAS CLASES MÁS
DÉBILES EN AXEL,
SIEMPRE
METIÉNDOSE EN
PROBLEMAS.



E-ENTONCES...
ESPERO QUE
TE QUEDES
CONMIGO.

HACE FRÍO
Y QUIERO
ACOSTARME.

REALMENTE
NO HARÁS
NADA,
KAZUMA?

TU...


ESTA ES UNA
CASA VIEJA.
TAL VEZ SE
ESTÁ COLANDO
POR ALGUN
ORIFICIO.

...POR CIERTO,
REALMENTE
HACE MUCHO
FRÍO AQUÍ
ESTA NOCHE.



S-SÍ
ADELANTE.

ER...
¡HEY!



A PESAR DE TODO EL
ACOSO SEXUAL, EN
MOMENTOS COMO
ESTE, REALMENTE TE
PONES NERVIOSO.

MEGUMIN, ESTÁS...
UN POCO CERCA...



¿DARKNESS DIJO
TAL COSA?

TENER UNA CHICA
DE TU EDAD DE
REPENTE
APRETÁNDOSE
CONTRA MÍ ES
BASTANTE
MOLESTO.

YA SABES,
DARKNESS DIJO QUE
JUNTARNOS ERA
COMO PONERTE EN
UNA JAULA CON UN
ANIMAL SALVAJE...



SI PERO...

DIJISTE QUE NO
HARÍAS NADA. ¿POR
QUÉ PREOCUPARSE
ENTONCES?



¡E-ESO ES UN SECRETO!

¡HEY, V-VAMOS A DORMIR!

SI, BUEN INTENTO.



PROMETO QUE NO ME ENOJARÉ.

OYE, ¿DE QUÉ SUELEN HABLAR JUNTOS TÚ Y DARKNESS?

¿EH?



PERO EN EL PASADO, ELLA MENCIONO QUE CADA VEZ QUE TE ACERCAS, MATAS EL MOMENTO CON UNA BROMA.

¡MALDITA MUJER!



OH VAMOS, MAMA...


NO IMPORTA. SOLO PODEMOS ESCAPAR A TRAVES DE-



PERO, EH... ANTES, NECESITO IR AL BAÑO.

ESPERA.

TU MADRE MÁGICAMENTE NOS ENCERRO DE NUEVO...



KAZUMA ¿QUÉ...
PUEDO PREGUNTAR,
QUÉ ES ESTO?



¿POR QUÉ
CONGELARIAS
LA VENTANA!?

¿HICISTE
ESTO, NO!?

EH... EL
INVIERNO
EN GENERAL
PASABA ANTES
Y, EH...



¡RETIRO
TODOS LOS
AGRADECI-
MIENTOS
QUE DIJE
ANTES!

¿QUÉ, ERES UN
IDIOTA!?! NUNCA
PUEDO DECIR SI
ERES EL HOMBRE
MÁS INTELI-
GENTE QUE HE
CONOCIDO O EL
MÁS ESTÚPIDO!



¿PROMETES
NO ENOJARTE
SI DIGO LA
VERDAD?

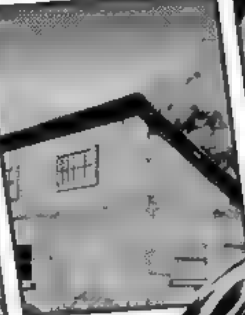
SI NO ME LO
DICES, MAÑANA
LO TENDRAS
PEOR QUE
ANTES EN EL
DESAYUNO.



¿Y DE QUIÉN
ES LA CULPA!?



¡Este hielo es tan
espeso que ni siquiera
puedo romperlo!





DISCULPA, PERO
CREO QUE SU
MADRE TAMBIEN
TIENE ALGUNA
RESPONSABILIDAD
AQUÍ...

¡OOH, TE
ARREPENTIRÁS
DE ESTO EN LA
MAÑANA...!

LO SIENTO.
REALMENTE NO HAY
NADA QUE PODAMOS
HACER. SOLO
AGUANTALO HASTA
LA MAÑANA...

¡ACTÚAS COMO
SI NO TUVIERAS
NADA QUE VER
CON ESTO!



VOY A
RECOGER
ESTO
AQUÍ...

Y CREO QUE
TENGO UNA
MANERA DE
ALIVIAR TU
INCOMODIDAD.

ESCUCHA,
MEGUMIN.
NO QUIERO
VERTE
SUFRIR.





KONO
SUBARASHII
SEKAI NI
YUKUFUKU
NO!



8



KONO
SUBARASHII
SEKAI NI
SYUKUFUKU
WO!

あいかき

紅魔の里編開始です。
めぐみんと縁のある
魅力的なキャラが
多数登場し、ますます
盛り上がりを見せる
このすばワールド！
引き続きお付き合いください。

こめっこかわいいです。

そしてついに発表された
「このすば」の映画化！
カズマ達を大スクリーンで
見られる日を今から心待ちに
してます！

それでは次巻も
よろしくお願いします。

渡 真仁
制作総監

はいおこっちゃん！



ドラゴンコミックスエイジ

この素晴らしい世界に祝福を！8

原作 あかつき 暁なつめ

作画 わたりまさひと 渡真仁

キャラクター原案 みしま 三嶋くろね

2018年9月7日 発行

©Masahito Watari 2018

©Natsume Akatsuki, Kurone Mishima 2018

本電子書籍は下記にもとづいて制作しました
ドラゴンコミックスエイジ「この素晴らしい世界に祝福を！8」
2018年9月7日 初版発行

発行者 青柳昌行

発行 株式会社KADOKAWA

<https://www.kadokawa.co.jp/>

編集企画 コミック&キャラクター局
ドラゴンエイジ編集部

KADOKAWA カスタマーサポート

[WEB]<https://www.kadokawa.co.jp/>（「お問い合わせ」へお進みください）

本作品の全部または一部を無断で複製、転載、配信、送信すること、
あるいはウェブサイトへの転載等を禁止します。
また、本作品の内容を無断で改変、改ざん等を行うことも禁止します。
本作品購入時にご承諾いただいた規約により、有償・無償にかかわらず
本作品を第三者に譲渡することはできません。
本作品を示すサムネイルなどのイメージ画像は、再ダウンロード時に
予告なく変更される場合があります。
本作品の内容は、底本発行時の取材・執筆内容にもとづきます。
また、ご覧になるリーディングシステムにより、表示の差が認められることがあります。

この物語はフィクションであり、実在の人物・団体とは関係がございません。

カバー・本文デザイン ムシカゴグラフィクス

Chunchunmaru Translations

Donadores

Diego Ahmed
Kurosaki Ryoga

KONOSUBA
kurosaki ryoga syukufukuwo

Traductor:
Redrawer:
Cleaner:
Typesetter:
Corrector:
Uploader:

Ranheru
Kuzu
Kazuma
Arroz
Kazuma
Kazuma

<https://discord.gg/656RXAQ>

[f Chunchunmaru Translations](#)

[@ChunchunmaruTL](#)

<https://chunchunmaru-translations.blogspot.com/>



PDF BY:
JHONDEIVIS
 **@JHONDEIVISME**